Chicken Cutlet Princess

Lin Min Xuan (Teacher Xiao Wei)

Chicken Cutlet Princess

Agenda

Chicken Cutlet Princess
003
Chicken Cutlet Princess Side Story
146
The Fated Romance of the Proud Dragon and the Showy Phoenix
A Happy New Year side story
153
The Fated Romance of the Proud Dragon and the Showy Phoenix
A Happy New Year side story extra
159
Characters' Design
182
Omake
188
Comic Strip Drama
191

FELLOW CLUB MEMBERS,
THE FRESHLY FRIED CHICKEN CUTLETS ARE HERE
Shark fin, abalone, steak, ribs
They all can't compare to my absolute favorite
ALL RIGHT!
BANZAI!

Chapter 1
Chicken Cutlet Princess

YES I love eating this store's bread
We're eating crispy style Cutlets today.
This place is Rembrandt High School, which is famous for its clubs.
As long as the club application has been submitted, any kind of club has a possibility of being formed.
Club ranking No.1 in number of members, the school band. (238 people)
We are a brand new recently made club called the "Chicken Cutlet Club."
chicken cutlet club
The drama club Ranking No.2 in number of members (62 people)
Ah! Ju ber*
HURRY! GRAB A SEAT IN THE SCHOOL CAFETERIA!
Rollerblading Club Ranking No.13 in number of members (37 people)
The number of people in the club is
*T/N THEY'RE MAKING A PUN WITH THE WORD FOR "PIG" IS USED PHONICALLY FOR "JU" AS AN INSULT.

WHY IS TODAY'S SKIN LESS CRISPY THAN USUAL?
HOW ODD?
Club President First year, class A Tao Yong Xin
three people.
THAT'S BECAUSE THE RELATIVE HUMIDITY OF THE AIR CAN GO UP TO 90%, AND WATER MOLECULES CAN GO INTO THE CRISPY SKIN THE PROPER FORMULA FOR THIS SHOULD INDEED BE Y=OOXX
General Affair overlooker First year, class B Jiang Jun Lin
HAH...
DON'T USE WHAT YOU USED TO GET FIRST IN THE SCHOOL AND ANALYZE THE CHICKEN CUTLET, ALL RIGHT? JUST LISTENING TO IT MAKES ME NAUSEATED.
Every day, the three of us spend our time enjoying our cutlets happily
♡
Recreation overlooker First year, class C Lan Shi Lun

YOU GUITAR CLUB GUYS AREN'T ALLOWED TO COME IN
HOLD IT, THIS AREA IS THE CHICKEN CUTLET CLUB'S ROOM!
OF—COURSE—IT'S—OK—
MOVE IN ALL OF THE GUITARS AND JUST PLACE THEM THERE
EH?
DID YOU KNOW THAT THE GUITAR CLUB HAS OVER 200 MEMBERS NOW? THE SCHOOL MADE A DEAL WITH US
WHAT DOES THAT MEAN?
You're holding the guitar in the wrong hand
ROCK AND ROLL FOREVER!!
BECAUSE THIS PLACE WILL BELONG TO THE GUITAR CLUB TOMORROW!
THAT WE COULD USE THE CHICKEN CUTLET CLUB'S AREA AS THE GUITAR CLUB'S STORAGE ROOM
Ah?!
Guitar Club President
Second year, class E
Yao Guen Mike (or Rock and Roll Mike) ((self-nicknamed))

WHAT?!
THEN, WHERE WILL THE CHICKEN CUTLET CLUB GO?
AH... THE TEACHER IN CHARGE OF ALL THE CLUBS TOLD ME TO TELL YOU GUYS SOMETHING
SHE TOLD ME TO TELL YOU GUYS THAT YOU'RE GOING TO THE BASEMENT
The basement
OOOOOO
ISN'T THAT PLACE SUPPOSED TO BE HAUNTED ...?!
JEEZ!
THAT TOPIC— IT'S TOUGH FOR ME, TOO

WHETHER YOUR MOUTH OPEN OR CLOSE, ALL YOU CAN TALK ABOUT IS THE NUMBER OF MEMBERS
Don't you have a heart?! Giant Boobed Teacher!
BUT ……
THERE ARE A LOT OF PEOPLE IN THE GUITAR CLUB, SO THE SCHOOL HAS TO STAND ON THEIR SIDE.
I WASN'T THINKING AND IT JUST CAME OUT...
AH ..
Teacher!
PUSH!
Wah Wah Wah...
TEACHER ..DON'T BE LIKE THAT!
DO ME A FAVOR AND "MOVE" TO THE BASEMENT NOW!

UWAAAAAAAAHHHHH!!
ZHOU YU XI AGAIN! THIS IS ALREADY THE FOURTH ONE THIS WEEK...
TSK!
Teef!
ZHOU YU XI HE WENT BEHIND MY BACK AFTER OTHER GIRLS...
AND CHEATED ON ALL OF US!
...JUN LIN, WHO'S ZHOU YU XI?
THE "WICKED PRINCE" FROM FIRST YEAR, CLASS C
?
HE BELIEVES THAT HE'S A GORGEOUS GUY, SO HE PLAYS GIRLS LEFT AND RIGHT LIKE THEY ARE SILLY PUTTY IN HIS HAND
THAT'S WHAT EVERY-BODY'S SECRETLY CALLING HIM
THE NUMBER OF PEOPLE IN THE GUITAR CLUB IS NOTHING COMPARED TO THE NUMEROUS HEARTS OF GIRLS HE'D BROKEN

Ah.....!!
Buu!
DON'T TALK ABOUT THAT! JUST THINKING ABOUT HIM PISSES ME OFF. EVERY DAY, THERE ARE GIRLS COMING TO CRY BECAUSE OF HIM...
WHY DOESN'T HE TAKE THAT ENERGY AND USE IT IN SOME CLUB?
TEACHER, I WANT TO PROPOSE A DEAL TO YOU
HOLD
IF I CAN GET ZHOU YU XI TO JOIN THE CHICKEN CUTLET CLUB, SO YOU WON'T EVER BE BOTHERED BY HIM AGAIN...
WILL YOU PLEASE LET US STAY WHERE WE ARE AND NOT MAKE US MOVE TO THE BASEMENT?
I OBJECT! DON'T LET THAT KIND OF GUY JOIN OUR CLUB!
SHI LUN...
SURE THING...
BUT, YOU HAVE TO GET HIS APPLICATION FORM IN BEFORE SCHOOL ENDS TOMORROW
I won't be waiting a long time for you guys!

Like I really care whether Zhou Yu Xi is wicked or not...
CLASS 1-A
To save the club, I must make him join!
EXCUSE ME, BUT IS ZHOU YU XI HERE?
WE DON'T HAVE ANY CHOICE, BESIDES...
OUR CLUB PRESIDENT ALREADY LEFT..
EH?
Whoa! ♡ There's a girl looking for him every break period!
Ha Ha
It's not like that! I...
HEH HEH! YOU SHOULD GO TO THE ROOFTOP GARDEN...
HEAD TO WHERE THE BUSHES ARE THE THICKEST AND YOU'LL SURELY FIND HIM
Bushes?

Zhou Yu Xi likes to hide in the bushes? He's a strange one...
YU... YU XI?
Hey!
I WANTED TO ASK YOU... SOMEONE SAW YOU YESTERDAY WITH A SECOND YEAR STUDENT, IS THAT TRUE?
CUTE LITTLE IDIOT,
YU... YU XI... WA... WAIT A MINUTE...
YOU HAVE TO BELIEVE ME!

OK?
UH-HUH...
YEAH... I'M... FINE WITH IT... YU XI...
.....
APPEAR!
THE BUSH-LOVING STUDENT HIDING OUT THERE, WHAT ARE YOU TRYING TO DO?
Eek... I'm so sorry!
Uuu~
.....
I— I'M CLASS 1-A'S TAO YONG XIN, AND WELL, THE PEOPLE IN YOUR CLASS SAID YOU WOULD BE SOMEWHERE IN THE BUSHES...
...HAHA! YOU'RE THAT STUDENT, ZHOU YU XI, RIGHT?

Waaa! from up close, he's really handsome!
I...
WHAT DID YOU COME AND FIND ME FOR THEN?
!
This girl is practically staring at me till her eyes become like straight hair
It's too obvious! Haha
I WANTED TO INVITE YOU TO JOIN MY CLUB
I HAVE ABSOLUTELY NO INTEREST IN CLUBS
ON THE OTHER HAND, I'M MUCH MORE INTERESTED IN YOU ♡
My little precious one
EH?!

It's not supposed to turn out like this! I, I, I...
Hold on a second
...about inviting you to join the Chicken Cutlet Club!!
I'm really serious...
WHAT CLUB?
THE CHICKEN CUTLET CLUB
UWAH!
I'M BEGGING YOU!
THE FATE OF OUR CLUB EXISTENCE RESTS ON YOUR SHOULDERS!
THANKS, TALK TO YOU LATER.
Why did it end up like this?!

let go!
AND WHAT DOES THAT HAVE TO DO WITH ME?
Why so aloof all of a sudden...?
Humph!
But that's all right, I won't give up!!
I will definitely make him join the club!
Club application
What the hell is a Chicken Cutlet Club? Even the phrase sounds weird...
Not to mention...
Shhhhhh

PLEASE COME AND JOIN THE CHICKEN CUTLET CLUB!!
You... You perverted girl! This is the men's restroom!
HEHE... IN ORDER TO GET YOU TO JOIN THE CLUB, I'LL GLADLY LET MYSELF BE SEEN AS A PERVERT~
.....
WHY DOES IT HAVE TO DEFINITELY BE ME THEN?
UHH—
BECAUSE THE TEACHER SAID— AS LONG AS WE CAN GET YOU TO JOIN, THE CHICKEN CUTLET CLUB WILL BE ABLE TO—
STAY AT ITS CURRENT ROOM— WE WON'T HAVE TO MOVE TO THE BASEMENT—.
Boring!
YU XI! WAIT, WAIT JUST A MOMENT?!

DON'T USE MY NAME SO FREELY LIKE THAT!
LIKE YOU'RE SOME FRIEND THAT'S CLOSE TO ME...
B-BUT
YOU DIDN'T ZIP UP YOUR FLY...
.....
CENSORED
Stay far away from me! Don't come and bother me ever again!!
UWAH...
FAILED?
GREAT!
WHAT SHOULD I DO NOW?
..YONG XIN,

DO YOU STILL REMEMBER WHEN OUR CLUB WAS FIRST CREATED, THE REASON WE BECAME A CLUB AT ALL?
Thus thing Of course it was because of
our "love" for chicken cutlets!
Ah!!
I get it!
If Yu Xi starts loving chicken cutlets as well,
then he would gladly join our club!
DIDN'T YOU CAUSE ENOUGH TROUBLE YESTERDAY?
PERVERTED GIRL!

I'M SORRY ABOUT YESTERDAY'S ACCIDENT SO TODAY, I BROUGHT SOMETHING GOOD TO MAKE IT UP TO YOU!
LOOK...
SHEE
TA-DA!♪
THIS IS THE ONE THING ALL OF OUR CLUB MEMBERS AGREED ON...
Something smells good!
BEST-TASTING CHICKEN CUTLET
THE BEST FRIED CHICKEN CUTLET IN THE CITY!
OHHH... YOU NEED TO WAIT IN LINE FOR AT LEAST HALF AN HOUR TO GET A CHICKEN CUTLET FROM THIS STORE!
HAHA! OH, MY LUCK TODAY IS REALLY GOOD. IT ONLY TOOK ME TEN MINUTES...

Eh?
YU XI, WHY DID YOU...
PONG!
PONG!

DID YOU HEAR A SINGLE WORD OF WHAT I'VE SAID?
I DON'T WANT TO JOIN YOUR CLUB.
THERE'S MORE!
THE ONE FOOD I HATE THE MOST IS CHICKEN CUTLET.

AWWW
Chick 'n Cutlet Club
ARE WE REALLY GOING TO HAVE TO MOVE TO THE BASEMENT TOMORROW?
The one food I hate the most
is chicken cutlet
T-
TING
CKEN
LET

SPLASH
BANG!
Yong Xin?
WHAT ARE YOU DOING? IS THAT SUPPOSED TO BE—
ON THIS EARTH,
THERE COULDN'T POSSIBLY BE SOMEBODY THAT ABSOLUTELY HATES CHICKEN CUTLETS—
CLACK

Heeeyyyy! Chicken Cutlet Club people,
What the heck are you doing? The smoke has gone into the Guitar Club area, too!!
EH?
THE CHICKEN CUTLET CLUB IS GOING TO MOVE SOON~
LA LA LA LA LA
SMOKEY FOG~
YU XI...
LOOK OVER THERE
IT SOUNDS LIKE THAT GEEKY GUY FROM THE GUITAR CLUB
If you don't have a smoke fan, don't fry chicken cutlets here!!
YOU GUYS ARE THE GEEKY ONES
I CAN'T SEE ANYTHING! WHO ARE YOU?

ISN'T THAT AREA THE CLUB ROOMS?
COULD IT HAVE CAUGHT ON FIRE?!
IT'S NONE OF OUR BUSINESS...
THAT CLASSROOM HAS SMOKE COMING OUT OF IT...
IF IT GOES UP IN FLAMES, IT DOESN'T HAVE ANYTHING TO DO WITH US.

That's...
What is that smell?!
YU XI?
WHAT'S WRONG WITH YOU? HEY...?
SUDDENLY ST
UP
Our
That smell...
BA-THUMP
makes me...
BA-THUMP
makes me...
TAP

I can't help, but run to it!!
Eeeek!

HEY! CHICKEN CUTLET CLUB PEOPLE,
STOP DOING WHATEVER THAT IS RIGHT NOW!
SHUT UP! DON'T MAKE ME SMASH YOUR GUITAR!!
YOU LITTLE BRAT! YOU DARE TOUCH MY GIRL?
He means the guitar
THE REASON YOU'RE MAKING FRIED CHICKEN CUTLET IS ...?
DECLARATION
IF ZHOU YU XI THROWS AWAY ONE CHICKEN CUTLET, I'LL JUST FRY UP ANOTHER ONE
UNTIL HE FINALLY EATS IT

PANT
PANT
DO YOU INTEND TO BE FIGHTING THIS WAR FOR A WHILE?
EH?
ZHOU YU XI?
I.....
I WAS JUST ABOUT TO GO FIND YOU...
YOU CAME AT THE RIGHT TIME,
CLACK

AHH!
Ehhhhhh!
GET OFF! DON'T SQUISH ME! GO AWAY!!
GRAB
EH?
CRUNCH
NON-STOP CHEWING
Zhou Yu Xi is actually eating a chicken cutlet?!
Isn't it supposed to be really hot?

WALK
WOBBLY
EH?
AH..!
He's finished it...
UWAH!
YU XI, HOW WAS IT? WAS IT GOOD?
He actually finished off the chicken cutlet that I fried. (cry)!
.....
I KNEW IT WELL, HURRY AND GO PREPARE TO MOVE THEN!
TEACHER! PLEASE GIVE US A LITTLE MORE TIME!!
CLAP
WELL?
DID YOU GET ZHOU YU XI'S CLUB APPLICATION YET?

I'm begging you, too!!
CLAP
Giant boobed teacher!
IT'S TOO BAD THAT ONCE HE FINISHED IT, HE RAN AWAY AND I CAN'T FIND HIM ANYWHERE...
ZHOU YU XI SAID THAT HE HATED CHICKEN CUTLETS, BUT HE ATE MINE COMPLETELY AT THE END...
I NEED TO USE THE PHONE, GET GOING!
Lan Shi Lun! Don't open your mouth anymore, please?!
FLAP...
EH?
Ooh! I wasn't thinking again and

THIS IS MY CLUB APPLICATION FORM. HURRY UP AND STAMP IT ALREADY.
ZHOU YU XI?
YOU WANT TO JOIN THE...?
THE CHICKEN CUTLET CLUB

Get off of me!
YOU PERVERTED GIRL...
HUH?
Yahoo! That's just great!!
!
"T/N I HAVE A FEELING THAT THE PHRASE IS FROM SOME TV SHOW EXCEPT I DON'T KNOW WHICH.
Yahoo~
.....
"Jack! This is too weird."
And so,
It's great that we don't have to move to the basement now.
Hey! How long are you going to hold on to me...?
The Chicken Cutlet Club got a new member!

Chicken Called Princess

Volume 01 Chapter 01

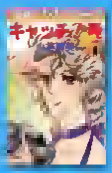
Scanner	Littlepunkrose12
Translator	Banana-chan
Proofreader	Shekyl
Editor	TSG
QC-er	Sylvie

http://www.esthetique-realm.net

These projects need

Japanese Translators

Chinese & Korean Translators



e-mail esthetiquestaff@gmail.com
with the title you're interested in
if you think you can help!

P.S. At this time, we do not need any more:
English proofreaders

Thank you for your interest!
Summer 2009

How are you holding up?
I know you are in need of a manga fix, but...
Whoa! Don't vaporize out of despair!
There aren't any new releases...
I need new releases to show off my usually suave self!
Temporarily revived
What?! Then let's hurry up and recruit more staff!
There is still hope. It's not that Esthetique doesn't have manga,
Esthetique just needs more translators and editors to work on their awesome projects.

Chapter 2

Yu Xi!
Good Morning ~

HEHE~ I CAME TO TELL YOU THAT OUR CLUB IS GOING SOMEWHERE TODAY AFTER SCHOOL
THE MEETING TIME AND PLACE IS WRITTEN ON THE PAPER
WHAT DO YOU WANT?
YOU'LL COME, RIGHT?
YEAH
Super~ So, I'll see you at the appointed place later then!
.....
YU XI DID YOU SERIOUSLY JOIN THE CHICKEN CUTLET CLUB?
YOU ALWAYS DID DESPISE EATING CHICKEN CUTLETS, DIDN'T YOU?
NOT TO MENTION THE PEOPLE IN THE CHICKEN CUTLET CLUB
ARE ALL KNOWN IN THE SCHOOL AS FREAKS YOU KNOW!
.....

SO SHE'S SNOBBY BEYOND BELIEF. NOBODY DARES TO GET NEAR HER
LIKE JIANG JUN LIN EVER SINCE MIDDLE SCHOOL, SHE WAS KNOWN AS THE PRODIGY OF THE ADVANCED CLASS!
SHE ONLY ATTENDS THE CLASSES SHE WANTS TO ATTEND, AND EVEN THE TEACHERS CAN'T DO ANYTHING ABOUT IT
This is an advanced book.
ONCE, SOMEBODY SAW HER EYEING A FOOD STAND'S CHICKEN CUTLETS WITH A STRANGE SMILE ON HER FACE!
AH?
OR LIKE THAT LAN SHI LUN...

ONE TIME IN THE PAST, HE WAS CHASING AFTER A GIRL HE HAD A CRUSH ON IN OUR CLASS
Haha
Arrrggghh Chicken cutlets again~!
EVERY DAY, FOR EVERY SINGLE MEAL, HE WOULD SEND HER CHICKEN CUTLETS IN THE END, EVERY TIME SHE SEES A CHICKEN CUTLET, SHE'D THROW UP ON THE SPOT..
HE DYED HIS HAIR ALL BLONDE, SO UGLY!
Check it out!
HE'S THE ONLY ONE THAT THINKS HE'S GOOD-LOOKING AT ALL.
SHE MAY LOOK REALLY CUTE,
BUT TO ANY BOY THAT CONFESSED TO HER, SHE'D TELL THEM...
AND THAT GIRL THAT WAS HERE EARLIER...

I'M SO SORRY!
BUT EXCEPT FOR CHICKEN CUTLETS, MY HEART...
CAN'T HOLD ANYBODY ELSE
YU XI, MAKE SURE YOU DON'T TURN OUT AS WEIRD AS THEY ARE~
YEAH....
I don't want to either!
THAT'S RIGHT! WHERE ARE YOU GUYS MEETING UP?
PA-SHA
LET ME SEE
Eh?
THE MEETING PLACE IS...

Shi Ling Night Market?!
THAT'S — RIGHT!!
TODAY, WE'RE PUTTING INTO ACTION OUR "SHI LING NIGHT MARKET'S CHICKEN CUTLET INVESTIGATION."
Yu Xi! Over here, over here!
Whoa~ There sure are a lot of people today!!
Thanks!
THIS IS THE PAPER FOR THE REPORT.
AFTER WE FINISH THE CHICKEN CUTLETS, DON'T FORGET TO WRITE THE 800-WORD REPORT ON IT!
What?! We seriously have to write an 800-word report after we eat the chicken cutlets?!
YONG XIN,
DOES EACH PERSON GET ONLY ONE PIECE OF PAPER? THAT'S NOT ENOUGH TO WRITE IT!
SORRY, MY BAD! I'LL BRING MORE PAPER WITH ME NEXT TIME.
YU XI, THIS ONE'S YOURS. .

HUH?
Where'd he go...?
THE THREE OF THEM ARE INSANE!
WHO WOULD ACTUALLY GO EAT CHICKEN CUTLETS AND THEN WRITE A STUPID REPORT ON IT?! WHAT THE HELL ARE THEY THINKING?
Well, since I'm already here at Shi Lung Night Market,
I might as well try out the famous Shang Hai Raw Fried Buns!*
A crispy external skin and a juicy filling! Mmmmm
Ah...
*T/N: I HAVING NOT EVER TRIED THEM BEFORE CAN ONLY CONFIRM THIS THROUGH MY COUSINS IN TAIWAN WHO SAY IT'S GOOD

Ah!
STARE——
You were and ate some freaking raw fried bun?
What?! I've been found out by her!!
No doubt she'll say...
Go and write your report quickly!
Unless what she's looking at isn't me, but...
Odd? No reaction.
Chicken Cutlets!!
SO I WAS RIGHT IN THE END
Her pupils don't take move off from it
Once, somebody saw her eyeing a food stand's chicken cutlets with a strange smile on her face!

T/N: IN ENGLISH

So beautiful*...
She smiled!
Holding his breath...
She made a poem about them on the spot?!
THE HEROIC CHICKEN CUTLET KNIGHT IN A GOLDEN-YELLOW* TIDE'S REFLECTION, FINISHES OFF FOUR FULL AND ADVANCED TWIRLS **
WITH AN ELEGANT POSTURE AS LOVELY AS A SWAN, AND SHIMMERING SPARKLES AS POWERFUL AS A PHOENIX
MISS, ARE YOU GOING TO BUY ONE OR NOT?
YO-HO!
HUG

* A GOLDEN YELLOW WAVE IS REFERRING TO THE OIL IN THE PAN.

** THE FOUR FULL TWIRLS IS REFERRING TO THE CUTLETS TUMBLING AROUND IN THE TUBS OF OIL.

So you ran off just to get raw fried buns!!
Ah!
MUNCH
BUT YOU HAVE TO LIKE CHICKEN CUTLETS, TOO~
YOU LIKE EATING RAW FRIED BUNS— NOT THAT I HAVE A PROBLEM WITH IT?
MUNCH
MUNCH
I CAUGHT YOU!
LOOK!
WE WENT AND HELPED YOU BUY YOUR SHARE AS WELL
SMELLS REALLY GOOD, HUH?
EAT IT—
EAT IT—
EAT IT—
UGH

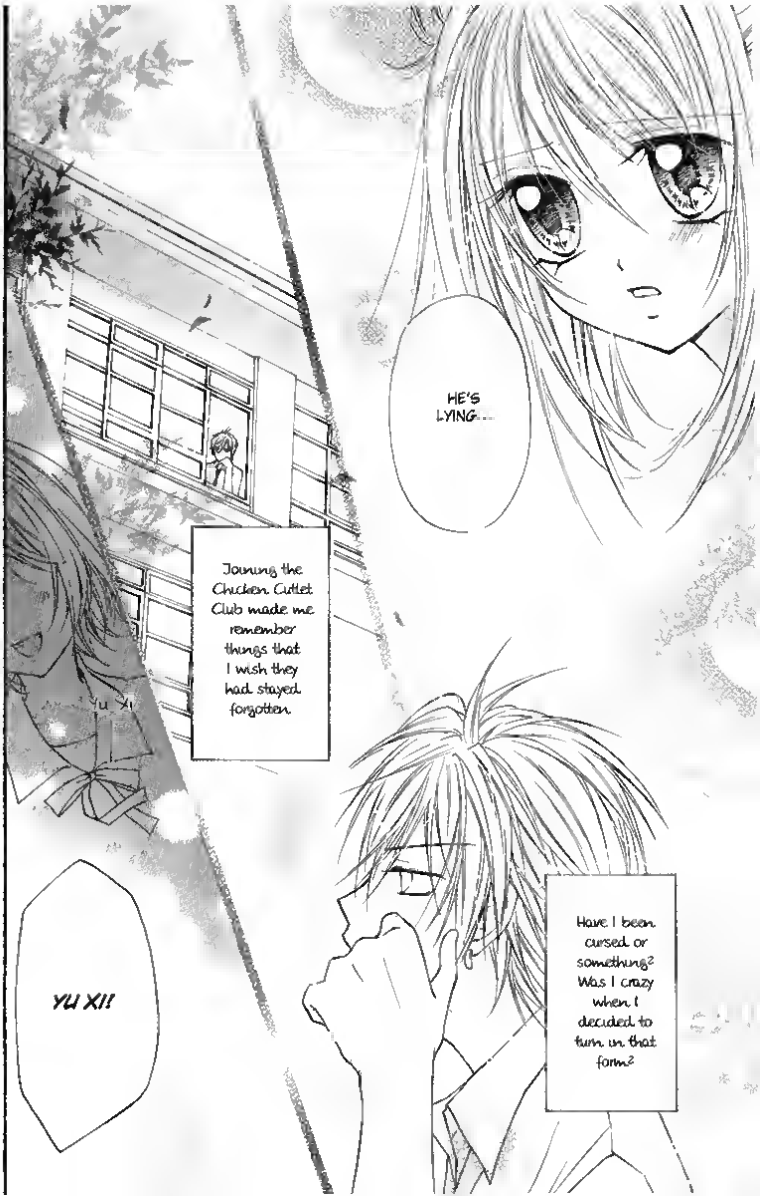
SMACK!
I hate eating chicken cutlets the most!
LIAR!
AT THAT TIME, YOU WENT AND SNATCHED THE CHICKEN CUTLET I FRIED FROM MY HANDS,
and ate it all in one bite too
!
WHETHER I LIKE EATING CHICKEN CUTLETS OR NOT ISN'T ANY OF YOUR BUSINESS!
TSK TSK!
HOW CAN A CHICKEN CUTLET CLUB MEMBER HATE CHICKEN CUTLETS, HUH?

We must raise him to eat chicken cutlets as a proper habit!!
Are you going to buy one or not?
Amazing
WE ABSOLUTELY HAVE TO CHANGE HIS MIND.
THAT'S RIGHT!
ZHOU YU X!!
WANT TO TRY PLAYING AGAINST ME?
SURE!
THEN, LET ME SAY IT FIRST! THE LOSER HAS TO —

What are you acting all cute for? It's disgusting
That bastard... he's obviously trying to force me to eat a chicken cutlet, and he's so sure of himself that he's definitely going to win!
HAHA- IF YOU LOSE, THEN YOU'LL HAVE TO EAT A CHICKEN CUTLET ♡
YOU CAN'T GO BACK ON YOUR WORD EITHER ♡
Huh?
BE PUNISHED BY EATING A CHICKEN CUTLET
And it went in!!
Eun Shi Eun threw a beautiful three pointer... And it went in!! Eun Shi Eun threw a beautiful three pointer...
Eun Shi Eun is simply spectacular! The reason being...
The match is finally over!
PANT
PANT
WHOOSH

Zhou Yu Xi won the match by a mile
that he finally managed to crack that chicken's egg and turn it into 3 points right before the end of the match!
0340
Don't only focus on that!
THE LOSER'S PUNISHMENT IS TO EAT A CHICKEN CUTLET, RIGHT?
DON'T YOU LOVE EATING CHICKEN CUTLETS THOUGH?
I BET YOU'RE JUST THRILLED THAT YOU LOST, AREN'T YOU?
LET ME TELL YOU GUYS SOMETHING!
STHEP

.....
HMPH!
IF YOU GUYS KEEP ON TRYING TO GET ME TO EAT ONE LIKE THIS, I SWEAR I'LL QUIT THE CLUB!
WHAT HAPPENED LAST TIME WAS SIMPLY AN ACCIDENT,
THAT'S NOT RIGHT...
.....
THIS MUST BE THE FIRST TIME I'VE EVER SEEN SUCH A PERSON.
ON THIS PLANET, THERE IS ACTUALLY SOMEONE WHO REALLY HATES CHICKEN CUTLETS!
I just can't believe it


HE'S LYING...
Joining the Chicken Cutlet Club made me remember things that I wish they had stayed forgotten.
Yu Xi
YU XI!
Have I been cursed or something? Was I crazy when I decided to turn in that form?

PANT
PANT
THIS HERE... IS THE NUMBER ONE CUTLET IN MY HEART,
I INSIST THAT YOU PLEASE JUST TRY A BITE...
WHY ARE YOU SO ANNOYING? WHY WON'T YOU GIVE UP ON GETTING ME TO EAT A CHICKEN CUTLET?
BECAUSE
YOU'RE RUNNING AWAY.

TO KEEP ON LIVING THE WAY YOU ARE, DON'T YOU THINK THIS IS SUCH A PAINFUL WAY?
HAHAH
SOMETHING YOU OBVIOUSLY LIKE SO MUCH,
YET, YOU GO AND PRETEND THAT YOU HATE IT
I CONSIDER YOU AS SUCH AN IMPORTANT PEER OF MINE,
SO I DON'T WANT TO SEE YOU LIKE THIS!

DON'T THINK THAT YOU KNOW EVERYTHING, OK?
ALL YOU DO THE WHOLE DAY IS TO EAT CHICKEN CUTLETS,
WHAT RIGHT DO YOU HAVE TO ADMONISH ME ABOUT ALL OF THAT?
TAKE YOUR CHICKEN CUTLET AND ROLL BACK TO YOUR CLASSROOM,
I WON'T EAT IT...
BITE

Eh?
She used her tongue so suddenly to push it into my mouth...
Ah-Eh! I ate it!

Uwah!
Hey! There are people making out in Class D?
Three minutes later...
Look at those two!
One minute later...
Haa...
Haa...
Haa...
Are you trying to kill me by suffocating me?!
Hey!

WELL? WAS IT GOOD?
FROZEN!
DID YOU LIKE IT?
WAS IT GOOD?
She really is a stupid and senseless girl!
Whap
You idiot!
ERRRR

Just now, in a situation like that, who would've possibly told if it's good or not?!
Zhou Yu Xi...
I'm getting more and more interested in you.

Chicken Called Princess

Volume 01 Chapter 02

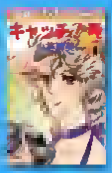
Scanner	Littlepunkrose12
Translator	Banana-chan
Proofreader	Shekyl
Editor	-TSG
QC-er	Sylvie

http://www.esthetique-realm.net

These projects need

Japanese Translators

Chinese & Korean Translators



e-mail esthetiquestaff@gmail.com
with the title you're interested in
if you think you can help!

P.S. At this time, we do not need any more:
English proofreaders

Thank you for your interest!
Summer 2009

How are you holding up?
I know you are in need of a manga fix, but...
Whoa! Don't vaporize out of despair!
There aren't any new releases...
I need new releases to show off my usually suave self!
Temporarily revived
What?! Then let's hurry up and recruit more staff!
There is still hope. It's not that Esthetique doesn't have manga,
Esthetique just needs more translators and editors to work on their awesome projects.

NaCl
CaSO4
H2O
NaHCO
Compus

Please come join the Badminton Club!
Murmur
Chicken Cutlet + Making Out?!
Mango Weekly News
A Chicken Cutlet Club member made out in public, much to their classmates' surprise!
Words from two witnesses at the scene.
Classmate Chen Li speak after unwisely not being able to [illegible] of the two and is planning on definitely getting a new [illegible] boyfriend anyway
Classmate Zhang Hua violently interrupted myself the... a... the Chicken Cutlet Club is known to be full of freaks anyway
Bulletin board
For clubs use only
A lot—
Look!
They're exaggerating too much!
Hey! Tao Yong Xin, did you see what this is about?!

JUST ONLY...
"OH"?
!
Rumor Hotline
0900-8080
OH
This girl is
YOU SUDDENLY FORCED A KISS ON ME LIKE THAT IN FRONT OF A CROWD OF PEOPLE, AND THE NEWSPAPERS EVEN CAUGHT IT ON FILM, YOU KNOW...
That wasn't a kiss! That's called mouth feeding.
?
COLOR? WHY WOULD I NEED TO BE FLUSHED?
WHAT KIND OF REACTION IS THAT ? AT LEAST, SHOW A LITTLE COLOR IN YOUR CHEEKS

Mouth feeding
I WAS ONLY FEEDING YOU THE CHICKEN CUTLET, HOW WOULD THAT COUNT AS A KISS?
AHHH—
BUT I HAVEN'T EVEN GOTTEN A FIRST LOVE YET, AND MY FIRST KISS HAS ALREADY BEEN TAKEN AWAY.
♡
Why do I feel like I've been tricked?
IF IT'S THAT BIG OF A DEAL TO YOU, I APOLOGIZE FOR TAKING A KISS FROM YOU!
FORGET IT
I didn't want my
Sorry you'd rather a chicken cutlet with no grease!
.....
YUKI—
I don't want to dammit!

The lunch break is over yet
EH? JUN LIN IS ALREADY HEADING BACK TO THE CLASSROOM?
Clack
.....
YES!
.....
YONG XIN, HAVE YOU NOT REALIZED IT?
WHAT'S WRONG WITH HER? SHE DOESN'T USUALLY GO BACK TO THE CLASSROOM THIS EARLY.
Really?
?
?
YES! I STRONGLY SUSPECT THAT SHE...
JUN LIN IS BEEN W TCHING ZHOU YU XI THESE P ST FEW DAYS VERY C REFULLY!

HOW IS THAT POSSIBLE? DID YOU HIT YOUR HEAD ON SOMETHING?
...HAS DEVELOPED A CRUSH ON ZHOU YI JI!
What.....?!
I WOULDN'T BELIEVE YOU EVEN IF YOU BEAT ME UP.
EH? IT'S JUN LIN'S NOTEBOOK...
SHE MUST HAVE FORGOTTEN TO TAKE IT WITH HER.
AH!
Whoosh
J

178 cm 70kg
Zhou Yu Xi
Birthday November 13th (Scorpio)
Favorite food Shi Lina raw fried suns and lemon tea
Favorite type of girls long haired big eyed pale skinned girls.
Not too sweet
Hobby Playing basketball
375 times better
than Lan Shi Lun
Best school subject Math history
This paper came from Jun Lin's notebook.. I never knew she would hide this sort of thing..
SEE? I TOLD YOU SO...
YONG XIN?
ARE YOU SPACING OUT?
Jun Lin likes Zhou Yu Xi?
Jun Lin likes Zhou Yu Xi?
Jun Lin... likes Zhou Yu Xi?
Jun Lin likes Zhou Yu Xi? (Echo)

She's fallen in love with a person she shouldn't.. As a mom, I can't ignore this!
Come with me!
MOM?
Sigh……!
Jun Lin.

JUN LIN, LET ME ASK YOU SOMETHING! ZHOU YU XI IS TO YOU...
OH! IT'S JUST YOU GUYS...
DID YOU GUYS FIGURE IT OUT?
AH... WELL, YES... BECAUSE... EH...
IT'S OKAY!
I WAS GOING TO EVENTUALLY TELL YOU GUYS ANYWAY.
BUT ZHOU YU XI, HE...
HE'S A REALLY SPECIAL GUY...
Isn't he?

Jun Lin
I never knew that you liked him that much
I DON'T THINK I'VE EVER FELT THIS WAY BEFORE, IT'S SUCH A STRANGE FEELING
I WANT TO UNDERSTAND HIM BETTER
JUST BY LOOKING AT HIM MAKES MY HEART ALL EXCITED
THE THREE OF US ARE BEST FRIENDS, RIGHT?
Of course!

THEN, YOU GUYS...
...WOULD DEFINITELY LEND ME A HAND IF I NEED IT?
Ah?
Shaa
Shaa
Whoa?!

THE CAPTAIN OF THE BASKETBALL TEAM IS YOUR BOYFRIEND, YET YOU STILL CAME TO FIND ME...
YOU SHOULDN'T DO SUCH SHAMEFUL THINGS, SEMPAI!
WELL, AREN'T YOU SUCH A TALKER TODAY?!
WHAT DO YOU AND THAT GIRL IN THE CHICKEN CUTLET CLUB HAVE TO DO WITH EACH OTHER?
I CAME HERE TO ASK YOU A QUESTION
It wasn't anything special like a kiss, you know?
That's called mouth feeding
.....

YOU... ARE YOU ANGRY NOW?
EHHHH?
WHY ARE YOU ASKING THAT?
IT'S NOT THAT BIG OF A DEAL, IS IT?
.....
You tell me to go buy these chicken cutlets, and you won't even let me eat them...
isn't that too cruel?!
JUN LIN, I'M ABLE TO HELP YOU...
BUT!

Jian Jun Lin is a meanie! Meanie, meanie!!!
These are all the best chicken cutlets in the city, too!
CR-ACK
Shi Lun, the way you look when you're pretending to be a kid is so pitiful
JUN LIN, WHY DO I HAVE TO FRY A CHICKEN CUTLET, TOO?
BEFORE I'M ABLE TO FULLY COMPREHEND ZHOU YU XI, NOBODY IS ALLOWED TO EAT THESE CHICKEN CUTLETS! OK?
GRAB
Sure, sure thing... My hand... you're going to break it...
My hand
grip
dig in

?
YOU'LL UNDERSTAND IN A MOMENT
EH?
IT SMELLS LIKE THERE'S SMOKE.
YU! X! —
DON'T BE MAD ANYMORE, PLEASE? I WON'T ASK THAT QUESTION ANYMORE~

Yah!
Yay ♡
One crispy and delicious smelling chicken cutlet is done frying ♡
Shi tom?! That's really hot! Hurry and put it down!!
Oh, no! He's gone insane...
You can't eat that chicken cutlet!
BAM!
DON'T WANT TO! THE CHICKEN CUTLET IS CALLING TO ME! I MUST EAT IT

Huff...
Huff...
Huff...
GLARE!
Pitter Patter
Approach

GIVE IT TO ME!
WHA...?
The... The person who likes you isn't even me!
Plus
I'm not into the whole a guy liking a guy thing!!

Chicken Called Princess

Volume 01 Chapter 03

Scanner	Littlepunkrose12
Translator	Banana-chan
Proofreader	Shekyl
Editor	Fae
QC-er	Sylvie

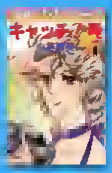
http://www.esthetique-realm.net

Esthetique sure has strange recruitment methods...
Sleeping Potential Esthetique Staff...
We need more editors and Japanese translators!
WAKE UP!
WE ARE A WONDERFUL GROUP OF SCANLATORS.
YOU WILL BE WORKING ON GREAT MANGA PROJECTS!
HA HA HA HA HA HA HA...
A'RIGHT, A'RIGHT! I'LL DO IT! I'LL APPLY!
YOU FORCED ME TO TICKLE YOU INTO APPLYING!
TICKLE TICKLE
I'm so excited! Let's get to work!
Yay! More releases!
LET'S WORK TOGETHER TO PUT OUT LOTS OF RELEASES!

These projects need

Japanese Translators

Chinese & Korean Translators



e-mail esthetiquestaff@gmail.com
with the title you're interested in
if you think you can help!

P.S. At this time, we do not need any more:
English proofreaders

Thank you for your interest!
Summer 2009

The Mouth-Watering Chapter 41

QUICK, EVERYONE, LOOK OUTSIDE THE WINDOW!
FIRST-YEAR, ZHOU YU XI, HAS FINALLY GONE CRAZY!
HEEEY!
STOP PUSHING!!
I CAN'T SEE!
Why the hell does he keep chasing me?!

I like girls!!
Why is it like this?!
No... no matter what the situation is, I only like girls!
WAAHHHH!
Please love all flowers, trees and gr...ss!
-The Administration
SHI LUN!
YONG XIN...!
AH! I FOUND THEM...
WHERE ARE THEY?!

JUN LIN ALREADY TOLD ME THE REASON WHY ZHOU YU XI HAS GONE CRAZY!
HURRY UP AND THROW THAT CHICKEN CUTLET YOU'RE HOLDING SOMEWHERE OUT THERE!!
GOT IT!
THROW
EH?
IDIOT! I TOLD YOU TO THROW IT OUT THERE, NOT TO THROW IT TO ME...
YONG XIN, BE CAREFUL, BEHIND YOU!
WAAH~~

SMACK
Munchy munch!
CHOMP!
EH?
SOMETHING LIKE THIS HAPPENED LAST TIME TOO
Can't you hold it by yourself?
Eat! Eat!
Munchy munch! Munchy munch!

I really hate chicken cutlets!
ZHOU YU XI REALLY HATES CHICKEN CUTLETS JUST HEARING THE TWO WORDS, "CHICKEN CUTLET," AND HIS EXPRESSION WILL CHANGE ENTIRELY
DOES THIS MEAN THAT HE ACTUALLY LIKES CHICKEN CUTLETS?
THIS CRAZY ZHOU YU XI, ONCE HE EATS A CHICKEN CUTLET HE'LL STOP ALL MOVEMENT...
NO,
BUT IN THIS WORLD, THERE IS JUST ONE KIND OF CHICKEN CUTLET THAT HE CAN'T RESIST, AND THAT IS...

Munchy munch!
Munchy munch!
THE CHICKEN CUTLETS FRIED BY YONG XIN!
HAHA... HIS REACTION MATCHES MY HYPOTHESIS
I HAVE NEVER MET SUCH AN EXQUISITELY UNIQUE SPECIMEN!
IF I CAN JUST FIND THE EVIDENCE, IT MIGHT BE POSSIBLE FOR ME TO WIN A NOBEL PRIZE!
Bahahahaha

HOLD ON!
FROM THE VERY BEGINNING, EVERYTHING YOU'VE BEEN DOING WAS ALL FOR AN EXPERIMENT? THEN, YOU DON'T REALLY LOVE ZHOU YU XI?
WHO LOVES HIM?
THEN WHY DID YOU BLUSH WHEN YOU SAW HIM?
Like some young maiden in love!
SIGH
RECENTLY, I'VE BROKEN OUT IN HIVES. SO OF COURSE MY FACE LOOKS RED!
Pulls out
HUH!

Woken from this stupor.
YOU THREE...
ARE USING ME AS A LAB RAT IN AN EXPERIMENT TO JUST PLAY AROUND...?
I'VE HAD ENOUGH!
I WANT TO QUIT THE CHICKEN CUTLET CLUB!!

Afternoon Tea and Study Club recruitment
Please Join
Beauty-Lover's Club
A CHICKEN CUTLET CLUB MEMBER IS APPARENTLY A HOMO!!
GOLDEN-HAIRED PREY
HOT GUY PREDATOR
The Mango Weekly News
Words from the witnesses
Bulletin Board
For club use only
sob
How on earth could they write about me like that..?
Ha! ha! ha! ha!
Look!
AH~ THAT REALLY SUCKS!
AND FOR HIS PUNISHMENT, HE HAS TO MAKE IT UP TO THE GARDENER BY HELPING HIM FOR AN ENTIRE MONTH!
WHOA-HO THE REPORT SAYS THAT WHILE ZHOU YU XI WAS CHASING LAN SHI LUN, THE SCHOOL'S BONSAIS WERE DESTROYED

GENTLER! GENTLER!
SMACK
DOING IT LIKE THAT WILL BREAK THE ORCHIDS' ROOTS!
THAT REALLY HURTS! OLD MAN.
HAH! YOU HAVE THE NERVE TO SAY IT HURTS?
Tam Hao Temple

BULLSHIT! DO YOU KNOW HOW LONG IT TAKES TO GET THESE BABIES THIS BIG?
YOU LITTLE BRAT! YOU COMPLETELY DESTROYED THE BONSAIS THAT I WORKED SO HARD TO RAISE. IT'S MY HEART THAT'S THE MOST IN PAIN!
OLD MAN! BELIEVE IT OR NOT, I HAVE MY OWN REASONS WHY
Plans: Please love all flowers, trees and grass. The Administration
If you water it too much, the roots will rot. It also won't help if you give it too much fertilizer. It will hurt the plant.
And another thing, drainage is also very important.
The roots must look blue-green for it to be a healthy flower!
Did you know that the most important part of an orchid is its roots?
Such a scary old man..
I'll have to listen to his lectures for the next month.
YU XI!
shaaaaa

UMM... ABOUT THAT...
I'VE COME ON BEHALF OF THE CHICKEN CUTLET CLUB TO APOLOGIZE TO YOU. ARE YOU WILLING TO FORGIVE US...?
OF COURSE.
EH? REALLY?
THEN, THE NEXT CLUB MEETING...
JEEZ! YOU REALLY AREN'T AN AVERAGE IDIOT.

I'VE HATED CHICKEN CUTLETS FROM THE BEGINNING, BUT IT'S ALL BECAUSE OF...
YOUR CONSTANT WHINY NEEDINESS THAT I JOINED IN THE FIRST PLACE
BUT AFTER I JOINED? IF I WASN'T BEING SEXUALLY HARASSED, I WAS BEING USED AS SOME TEST SUBJECT, AND ENDED UP AS THE SCHOOL'S LAUGHING STOCK.
RIGHT AFTER I JOINED YOUR CLUB, NOT A SINGLE GOOD THING HAS HAPPENED TO ME.
DO YOU STILL WANT ME TO CONTINUE PLAYING AROUND WITH YOU GUYS THAT BADLY?

Shoot... I really...
can't arrive with what he said.

Yong Xin actually came to apologize by herself..
.....
SHI LUN, COME HELP ME BORROW THE KEYS TO THE LAB
EH?
WHAT ARE YOU GOING TO DO?
SINCE THIS INCIDENT HAPPENED BECAUSE OF ME, I CAN'T LET THE CLUB PRESIDENT TAKE ALL THE BLAME.
OH, YEAH?
SO... I'LL USE MY OWN HANDS TO FINISH OFF THE DEAL!
Farewell! My Nobel Prize...
JUST WHAT THE HELL ARE YOU PLANNING TO DO? AND ALSO...
don't talk while pulling on my hair like that!

WE'RE TRIMMING THE TREES TODAY, RIGHT?
OLD MAN,
I'M REPORTING FOR DUTY!
OLD MAN?

Please love all flowers, trees and grass!
-The Administration
THIS... THIS... THIS...
THIS MUST BE THE WORK OF THE GODS...

This can't possibly be some random person who decided to do this...
AH...? HEY...
There's only one person...
TAO YONG XIN!

Ah!
YU XI?
ARE YOU THE ONE
HEHE... YOU FOUND ME OUT!
WHAT HAPPENED TO YOUR HANDS?
Yong Xin, look!
Don't play around!
THOSE TREES WERE ALL TRIMMED BY SHI LUN AND I, YOU KNOW!
FOR YOU. JUN LIN SPENT AN ENTIRE NIGHT CREATING A SPECIAL FERTILIZER THAT WOULD ALLOW THE FLOWERS TO BLOOM IN ONE NIGHT
She will definitely win the Nobel Prize!
...WHY DID YOU GUYS DO ALL OF THIS?

YOU REALLY AREN'T A NORMAL IDIOT...
OBVIOUSLY, IT'S BECAUSE WE WANT YOU TO COME BACK!
EVEN THOUGH IN THE BEGINNING, WE GOT YOU TO JOIN SO THAT WE COULD KEEP OUR SPACE,
HAVING YOU AS A NEW CLUB MEMBER HAS REALLY MADE EVERYBODY TRULY HAPPY!
Wobble
IT'S JUST THAT WE AREN'T VERY GOOD AT EXPRESSING IT...

HEY, HEY!
WHAT'S WRONG WITH YOU?
I can't do it anymore...
Cutting trees till 6 or 7 in the morning,
I just want to sleep right now...
EH?
YOU SMELL! WHY THE HECK DO YOU SMELL SO BAD?!
That's because.. you sweat a lot when you're trimming trees... and there wasn't enough time to go home and take a bath.
So tired...

I really can't do it anymore...
I want to...
Eh?
sleep... now...

I'm floating up...
and I'm even rocking gently back and forth...
It feels so comfortable...

Prevent the spread of viruses
TEACHER,
SHE'S NOT FEELING SO WELL, AND MIGHT NEED TO REST A LITTLE.

PULL
EH? WHAT'S GOING ON TODAY...?
THERE ARE SO MANY STUDENTS WHO AREN'T FEELING WELL...
FORTUNATELY...

.....
Snore~
Snore~
THERE'S STILL ANOTHER BED

Chicken Cutlet Princess

Volume 01 Chapter 04

Scanner	Littlepinkrose12
Translator	Banana-chan
Proofreader	Shekyl
Editor	Merun
QC-er	Katana1765

http://www.esthetique-realm.net

Need...more...staff...

ESTHETIQUE NEEDS YOU TO HELP SAVE THIS CUTE LITTLE FELLA! DO YOU THINK YOU HAVE WHAT IT TAKES?

JOIN US AT
HTTP://WWW.ESTHETIQUE-REALM.NET

IMAGE FROM ME AND MY AINIA BY RYAN

It's breakfast time! AM 7:00 It's
It's breakf
Tasty Chapter 5

At school, they call me the "Wicked Prince"
I, Zhou Yu Xi
am a handsome freshman guy
It's so hot today
As long as I'm there, there's not a single girl around that won't fall for me
reach out
Come shopping for earrings with me, okay?

.....
WE'RE REALLY SORRY, MISS BUT~
ZHOU YU XI BELONGS TO US THE CHICKEN CUTLET CLUB FOR TODAY!
Chicken Cutlet Club
STOP STALKING ME ALL DAY LIKE YOU'RE SOME KIND OF GHOST!
YOU THREE!
SWOOSH WHOOSH

School Anniversary Festival
THAT'S RIGHT! TODAY WE HAVE TO TALK ABOUT THE "CHICKEN CUTLET CLUB'S FIRST SCHOOL ANNIVERSARY FESTIVAL WAR" PLANNING!
PHOOOH
HURRY UP AND LET ME GO!
NO CAN DO
ONCE YOU'RE FREE... YOU'RE DEFINITELY GOING TO RUN AWAY AND WE HAVE REALLY IMPORTANT STUFF TO DISCUSS TODAY!
THE NAME IS SO LONG AS THE CHICKEN CUTLET CLUB, SELLING CHICKEN CUTLETS IS GOOD ENOUGH!
Is there really anything we can talk about?
THAT'S TRUE... BUT——
IS IT ALL RIGHT WITH YOU GUYS IF I ORDER THE CHICKEN CUTLETS FROM THE STORE NEXT TO THE SCHOOL?
MAKE SURE YOU ESTIMATE THE AMOUNT WE'LL NEED FIRST!
AH..
DON'T GET THE CHICKEN CUTLETS FROM THE STORE NEXT TO THE SCHOOL! THEIR CHICKEN MEAT HAS BEEN DEGRADING LATELY, AND TASTES REALLY BAD~
Whoa Whoa Whoa..

AH...
I'M HUNGRY NOW!
rumble
These idiots are pretty hard working after all
The new student part-timer doesn't handle the oil temp very well! Making some cuticles softer than others——
The type of paper they use is also a key point
Hey Hey Hey
LET'S GO EAT SOME CHICKEN CUTLETS NOW. WE'LL FINISH TALKING ABOUT THIS TOMORROW THEN!
rumble
SOUNDS GOOD. WE DON'T HAVE A CONCLUSION YET ANYWAY——
IF YOU'RE GOING TO SELL FOOD IN THE END, YOU HAVE TO THINK ABOUT THE WEATHER, TOO!
EH? IS THERE STILL SOMETHING TO DISCUSS?
GET BACK HERE—— YOU CAN'T JUST FINISH LIKE THAT!

TN: Just to let you know 38 degrees Celsius is 90 degrees Fahrenheit
THE TEMPERATURE IS BURNING... AND THE SCHOOL DOESN'T HAVE ANY AIR CONDITIONING EITHER. SO WHO WOULD WANT TO GNAW ON A HUGE HOT, AND STEAMY PIECE OF CHICKEN CUTLET. HUH?
MOST REGULAR PEOPLE AREN'T LIKE YOU GUYS, WHO LOVE EATING CHICKEN CUTLETS!
38℃
Hot!!
Weather?!
That's right...
THAT'S EASY,
JUST TAKE THE CHICKEN CUTLETS AND MAKE THEM INTO MINI CHICKEN CUTLET PIECES
UH... WHAT SHOULD WE DO THEN?

IT MAKES SENSE
IF WE USE MINI CHICKEN CUTLETS THE BURDEN OF CARRYING AROUND HOT CUTLETS WOULD BE SMALLER.
Good!
ALLOWING THE STUDENTS TO BE ABLE TO WALK AROUND THE SCHOOL ANNIVERSARY FESTIVAL WHILE EATING
Mini chicken cutlet pieces?!
YU XI, YOU'RE...
HUH, I MADE A GOOD SUGGESTION THEN, DIDN'T I?
NOT ONLY WILL WE NEED LESS CHICKEN WE CAN RAISE THE UNIT PRICES ON THEM TOO...

!
HUHUH—
♪
HEY—!
LET GO OF ME ALREADY
YOU'RE SO AMAZING!
Tying you up was the right thing to do—
LAN SHI LIN.
YOU—

*um. He names the thing he drew "xiao ji ji" which is suppose to translate as "little chick chick" but it can also be seen as a child's erm wee wee
Hi!
ARE YOU DRAWING SOME SORT OF ALIEN MONSTER?!
AH? WHAT DID YOU SAY?!
What a godawful name!
A germ?
HOW RUDE! I PUT ALL MY HEART INTO CREATING THIS DESIGN OF WHAT A CHICKEN CUTLET WOULD LOOK LIKE AS A MASCOT!
I CALL IT LIL' JI JI*
SLAP!
Good children should not learn from this
JI MY ASS, REDRAW IT!
WAH
DAMN— LET ZHOU YU XI TRY TO DRAW IT THEN!
FINE!
Huh?

YA!
HAHAHA-HAHA—
YOUR DRAWING LOOKS AS BAD AS MINE!
Hahahahaha~
.....
LIL' JI JI IS CUTER AFTER ALL!
HOW IS IT CUTE? MORE LIKE CREEPY!
QUIET DOWN A LITTLE!
BAM!
I'M TRYING TO CALCULATE THE BUDGET FOR THE SCHOOL ANNIVERSARY FESTIVAL.
BUT YOU TWO WON'T LET ME CONCENTRATE!
CALCULATING THE BUDGET...?
WHERE'S YOUR CALCULATOR THEN?

Haah.
Snobbish air~!
Why would you ever need a calculator for this kind of problem?
I can solve this easily in my head...
YOU BRAIN-DEAD MORON!
Laughing at his pain!
Yu Xi, if you don't have anything else to do, sweep up the trash on the floor a little, please.
Wah
I am a brain-dead freshman guy
Ding Dong
Ding Dong
Zhou Yu Xi
× +
÷ −
Sweat

YU XI, HOLD UP!
WE ASKED THE GIRLS FROM THE CLASS NEXT DOOR TO GO SINGING WITH US, BUT THEY SAID THAT THEY WOULDN'T GO UNLESS YOU WERE THERE!
SO CAN YOU COME WITH US JUST FOR A BIT?
BUT I HAVE TO GO TO A CLUB!
Is he going to come or not...?
PLEASE, I'M BEGGING YOU!
It should be okay, right?
It's not like I'll die if I don't go to one meeting
LA LA
ALL RIGHT! LET'S GO...
Yeah Whoo...
.....

la la la
YU XI,
MY FRIEND WANTS TO KNOW WHAT KIND OF GIRL IS YOUR TYPE?
You're the one that actually wants to know! Obviously...
NOPE
THAT'S GOOD—— THOSE GUYS ARE SUCH RETARDS. I MEAN ALL THEY DO IS EAT AND TALK ABOUT CHICKEN CUTLETS!
OH? AND ARE YOU IN SOME KIND OF RELATIONSHIP WITH THAT CHICKEN CUTLET CLUB GIRL?

WHAT IN THE WORLD IS INSIDE THOSE BRAINS OF THEIRS?
NO DOUBT THEY'RE FILLED UP WITH—CHICKEN CUTLETS!
Hahaha. How disgustingly greasy~
Their brains are filled with chicken cutlets, huh...
HAHA...
SORRY ABOUT THIS!
BUT I'M GOING TO HEAD OUT FIRST
EW? WHY?!

OOH... YOU ASKED ME EARLIER ABOUT THE KIND OF GIRL I LIKED RIGHT?
WELL I~
WELCOME MOSTLY ANY-THING WITH OPEN ARMS!
THE ONLY KIND I HATE ARE THE TYPE OF GIRLS THAT TALK BAD ABOUT OTHER PEOPLE
Chicken Cutlet Club
Still got a few posters to stick up by the road...
You done yet?

Drooping
Snooze
Miss
Whoo
OOH
WATCH OUT!!
SLAP
.....
EH?

YOU...
HOW'D YOU GET HERE...?
THE PEOPLE IN YOUR CLASS SAID THAT YOU WENT SINGING
YU XI?!
AH!
IF YOU'RE THAT TIRED YOU SHOULD GO HOME AND SLEEP!
YOU CAN ALWAYS RELY ON ME IF THERE'S SOMETHING UNCOMPLETED TO DO...
WHO SAYS I CAN'T?!
OH... BUT AS A GUY, YOU DON'T KNOW HOW TO SEW AN APRON, DO YOU?

Zhou Yu Xi is actually...
YOU BETTER WATCH CAREFULLY!
Eh...?
really skilled at making clothes!
If I had known he was this good, I...
wouldn't have had to sew till my eyes were about to pop! (Cry)
EH? YU XI... YOU CAME?

A man with such contradictory talents!
I HAVE A NEEDLE AND I'M NOT AFRAID TO USE IT...
HUH?
THIS IS AMAZING! HOW ARE YOU THIS GOOD AT SEWING THINGS, BUT YOUR DRAWING SKILLS——
SUCK AND ARE THE WORST-EVER IN THE WORLD?!
EH
THIS ONE'S FOR A GIRL, RIGHT?
SO WHAT ABOUT ME? DID YOU MAKE SOMETHING FOR ME?
UH-HUH...
PFFT!..
I HELPED YOU MAKE THIS THING.
BUT THERE WASN'T ENOUGH CLOTH, SO...
YES-!

You must still be holding a grudge in your heart against the Li Ji Ji thing!
Hah..
GO ON~
YOU BASTARD! I'LL KILL YOU——
It really suits you!
WHAT ARE YOU SMILING ABOUT?
Yu Xi,
I WAS THINKING THAT IF I WERE A NORMAL GIRL
THEN I WOULD DEFINITELY HAVE FALLEN FOR YOU!

BUT IT'S TOO BAD, I ALREADY HAVE CHICKEN CUTLETS
Whee!
The Chicken Cutlet Club's first School Anniversary Festival...
I lost against fried chicken cutlets?
Ah— I can see the North Star.
Come on! Let's go eat chicken cutlets
will definitely be a success
I think I'm addicted to wearing this thing!

THE CHICKEN CUTLET CLUB...
SEEMS TO BE GETTING ON QUITE HAPPILY...
Hmph!
BUT JUST WAIT 'TILL THE SCHOOL ANNIVERSARY FESTIVAL GETS HERE...
AND THEN, YOU'LL FINALLY SEE WHAT FAILURE TASTES LIKE!!!

Chicken Called Princess

Volume 01 Chapter 05

Scanner	Littlepinkrose12
Translator	Banana-chan
Proofreader	Shekyl
Editor	Blue Rose
QC-er	Katana1765

http://www.esthetique-realm.net

Need...more...staff...

ESTHETIQUE NEEDS YOU TO HELP SAVE THIS CUTE LITTLE FELLA! DO YOU THINK YOU HAVE WHAT IT TAKES?

JOIN US AT
HTTP://WWW.ESTHETIQUE-REALM.NET

IMAGE FROM ME AND MY AINIA BY RYAN

Chapter Six!

Come and get your chicken cutlet nuggets here!
THE TOTAL IS 70 YUAN *
*T/n $2.25 US dollars
YOUR CHICKEN CUTLET NUGGET IS DONE.
Xiao Wei is the best!
School Anniversary Festival
I'M HERE FOR THE SHIFT CHANGE SOUNDS LIKE BUSINESS IS DOING PRETTY GOOD
YU XI!
WE HAVE A PROBLEM! LISTEN TO THIS—
BUT, IF WE WANT TO SELL THEM ALL, WE'LL HAVE TO PUT IN SOME MORE EFFORT
YOU BET~

THE STUDENT COUNCIL IS ALSO SELLING CHICKEN CUTLETS! NOT TO MENTION...
IT'S BUY ONE GET FOUR FREE!!
Student Council
Huge Bonus Giveaway
Buy one chicken cutlet, get FOUR free!
Master, it's buy one get FOUR free deal!
Welcome and come in.
Ooh!
It's a cat-girl and a bunny-girl!

THAT'S THAT'S THE BOOTH THE STUDENT COUNCIL IS OCCUPYING?
THE WORD IS THAT THE NEWLY APPOINTED PRESIDENT...
IS A FAN OF COSPLAYING...
BUY ONE, GET FOUR FREE, EH...?
THEY'RE CLEARLY TRYING TO STEAL AWAY OUR BUSINESS...
HA HA HA HA HA HA!
WE'RE SO POPULAR THAT I BET THE CHICKEN CUTLET CLUB SHUT DOWN THEIR BOOTH ALREADY~
...DAMMIT!

JUST DIE, SHOTARO!*
*T/n: He's making a reference to a character from Tetsujin 28-Go Thanks mellylemon!
Eek...
HAHA...
YOU'VE GOT THE WRONG PERSON, GOLDEN-HAIRED LIKE
YOU'RE THE BRAINS BEHIND ALL THIS, AREN'T YOU?!
AH... PRESIDENT
Hehe
This loli-girl is the student council president?!
So, so cute!
YOUR HEADBAND THERE IS QUITE SPECIAL!

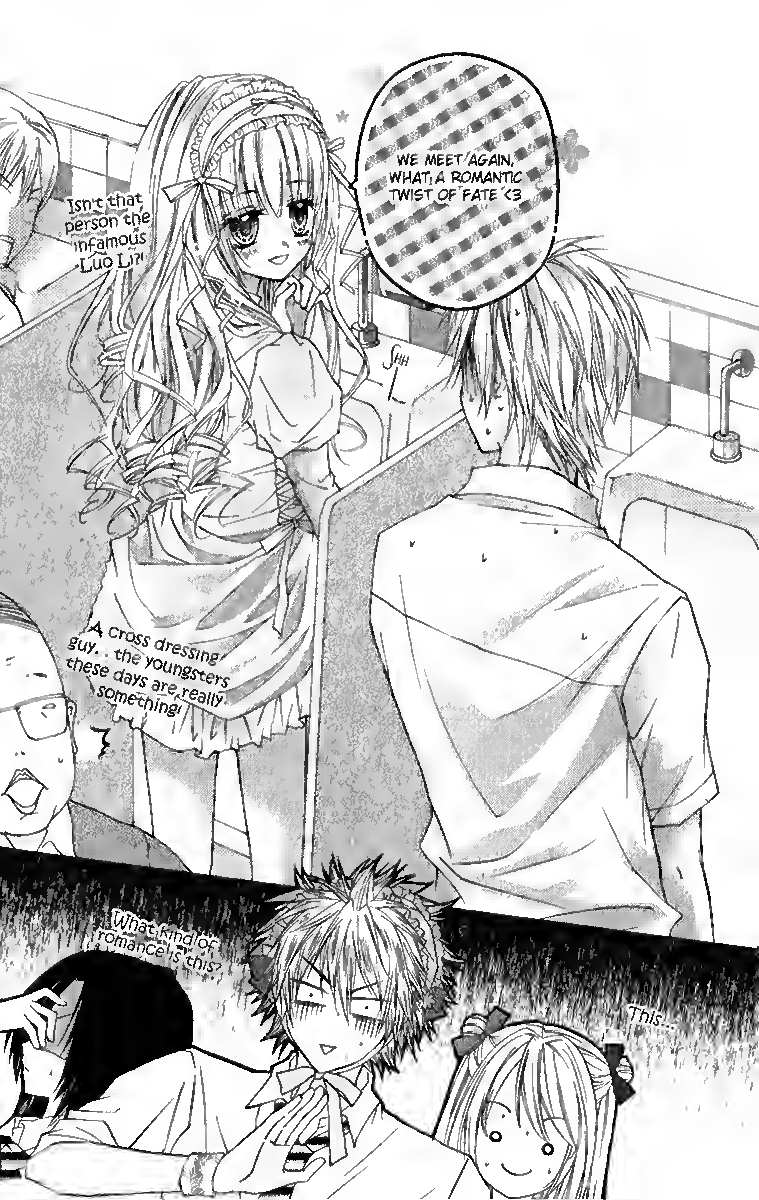
I JUST KNEW YOU WOULD COME,
BELOVED YU XI.
EH. DO YOU GUYS KNOW EACH OTHER?
HAH, DO WE KNOW EACH OTHER?
WHY, I'M HIS "GIRL" FRIEND, YOU KNOW!

IT WAS CERTAINLY A SHORT HEART-ACHING ROMANCE...
HE AGREED TO GO OUT WITH ME IN THE MORNING, AND DUMPED ME IN THE AFTERNOON...
I WON'T EVER FORGET HOW YOU STOMPED ALL OVER MY YOUNG MAIDENLY HEART...
ARE YOU ANNOYING OR WHAT?
Chchi
HOLD ON!
I'VE ALREADY TURNED YOU DOWN A GAZILLION TIMES, SO STOP BOTHERING ME...
HMPH... I'M GOING BACK
YOU ACTUALLY PLAYED AROUND WITH A CUTE GIRL LIKE THIS? MY SENSE OF JUSTICE WON'T ALLOW YOU TO DO SUCH A THING!
WHAT DO YOU KNOW?!

Man man man
A man——?
IT WAS BACK WHEN SCHOOL HAD JUST STARTED
LOOK CLOSER!
THAT BASTARD...
IS A MAN!!

MY SINCERE APOLOGIES FOR CALLING YOU OUT DURING MORNING SELF-STUDY.
I...
I REALLY LIKE YOU. WOULD YOU GO OUT WITH ME, PLEASE?
Such a cute little doll...
So without thinking much about it, I agreed...
But——
SURE!
YU XI, DO YOU WANT TO COME EAT LUNCH WITH US IN THE CAFETERIA?
YOU GUYS GO FIRST. WHEN I'M DONE IN THE BATHROOM, I'LL CATCH UP TO YOU.

I'm so happy!
.....
Because I've been yearning for you for so long.
She actually started crying! What an angelic and cute girl.
EH? IF IT ISN'T YU XI.
AH....


WE MEET AGAIN, WHAT A ROMANTIC TWIST OF FATE <3
Isn't that person the infamous Luo Li?
A cross dressing guy... the youngsters these days are really something.
What kind of romance is this?
This...

LATER ON, HE KEPT PESTERING ME FOR A WHILE BEFORE GIVING UP, BUT I NEVER THOUGHT THAT NOW...
There's NO way I can go out with a guy. Bun bye.
Go away! I'm changing here!
ONCE I FOUND OUT THAT HE WAS A GUY, I IMMEDIATELY BROKE UP WITH HIM!
!
YOU INNOCENT AND CUTE LITTLE CHILD,
DID YOU REALLY THINK THAT I WOULD GIVE UP ON YOU SO EASILY?
WHAT ARE THEY FIGHTING ABOUT?
BEATS ME~
FOR SOMEONE LIKE YOU, WHO DESPISES CHICKEN CUTLETS, TO ACTUALLY JOIN THE CHICKEN CUTLET CLUB, COULD IT BE THAT IT TOUCHED YOU SOMEWHERE IN YOUR HEART?
IN ORDER FOR ME TO CAST MY REVENGE UPON YOU, THIS TIME I'LL

MEET ITS DOOM!
HAVE YOU AND YOUR HAPPY LITTLE CLUB...
WHAT! ZHOU YU XI, YOU HURT MY FEELINGS!!
THESE PEOPLE ALWAYS ANNOY ME AND MEAN ABSOLUTELY NOTHING TO ME AT ALL.
ARE YOU SURE YOU DIDN'T MAKE A MISTAKE THERE?
EH?
THE CHICKEN CUTLETS THAT THE STUDENT COUNCIL ARE SELLING
THIS TASTES GOD-AWFUL!!
JUST SEEK ME OUT IF YOU WANT TO GET YOUR REVENGE!

She stole my chicken cutlet...
ARE INCREDIBLY DISGUSTING!!
AH... IT CAME OUT AGAIN...
Yong Xin?!
THE CLUB PRESIDENT BECAME A MONSTER.
Monster?
YONG XIN, WELL, SHE... AS SOON AS SHE EATS A...
BAD-TASTING CHICKEN CUTLET, HER DEMEANOR CHANGES DRASTICALLY.

*Note: Dried bonito flakes are flakes of dried, smoked bonito fish. They look similar to wood shavings. The "bonito" is a type of tuna, but may not be marketed as tuna in many countries.
DRY AND STALE DRIED BONITO FLAKES* OF CHICKEN MEAT...
Oh god! What kind of plot twist is this?!
Hee
A SOGGY AND MUDDY OUTER PEEL...
NO DELICIOUS AROMA, NO THICKNESS WHATSOEVER, THIS KIND OF CHICKEN CUTLET
Drip
YOU CAN'T EVEN TASTE A LITTLE BIT OF SINCERITY!
GRIP
IN THIS CHICKEN CUTLET,
HAHA YOU'RE KILLING ME HERE

THE MAIN FOCUS OF THE SCHOOL ANNIVERSARY FESTIVAL IS TO HAVE FUN.
WHO CARES IF THE FOOD IS GOOD OR NOT?
WHY WOULD A FEW 10 YUAN* CHICKEN CUTLETS NEED SINCERITY FOR?
Hehh!
*T/n around $ 32 in USD
YOU... TAKE BACK WHAT YOU JUST SAID!
ARE YOU OPPOSING ME?
DO YOU WANT TO COMPETE? HOW ABOUT WE SEE WHO CAN SELL ALL THEIR CHICKEN CUTLETS COMPLETELY?
IF THE CHICKEN CUTLET CLUB LOSES...

THEN ZHOU YU XI MUST DROP OUT OF THE CHICKEN CUTLET CLUB AND JOIN THE STUDENT COUNCIL
EH? WHY?!
AH... JUST THINKING ABOUT IT MAKES ME SO EXCITED~
SO I CAN GAZE HAPPILY UPON A CAT-EARED ZHOU YU XI'S HANDSOME FIGURE~
Happiness
A flowery
So it was all for this reason!!
DON'T FALL FOR HIS TRICK, LET'S GO!
NO—
Tao Yong Xin?!
I ACCEPT YOUR TERMS!!

JIANG JUN LIN!
HURRY UP AND RESTRAIN HER
IT'S TOO LATE. THEY'RE PUTTING THEIR REPUTATION AND DIGNITY ON THE LINE
The holy chicken cutlet war is about to begin!

<Chicken Cutlet Princess>
End of Volume 1

Chicken Called Princess

Volume 01 Chapter 06

Scanner	Littlepinkrose12
Translator	Banana-chan
Proofreader	Shekyl
Editor	Merun
QC-er	Katana1765

http://www.esthetique-realm.net

Need...more...staff...

ESTHETIQUE NEEDS YOU TO HELP SAVE THIS CUTE LITTLE FELLA! DO YOU THINK YOU HAVE WHAT IT TAKES?

JOIN US AT
HTTP://WWW.ESTHETIQUE-REALM.NET

IMAGE FROM ME AND MY AINIA BY RYAN

[閱讀尖端 樂趣無限]

4 717702 223090 00095

尖端書坊 21190111 連續劇列區 漫畫 NT$.95 HK$ 28

In order to resolve the crisis of the school allotting her club space to the Guitar Club, the Chicken Cutlet Club president Tao Yong Xin made a "If problem student, Zhou Yu Xi, is convinced to join the Chicken Cutlet Club we can keep our space" proposal to the teacher

A playboy who has gone through countless girls a pure, lovely girl whose only love is chicken cutlets, a super gifted student who spouts poetry and songs about fried chicken cutlets, a blond hyperactive boy who chases after girls with chicken cutlet deliveries three times a day the student council president, Wu Luo Li, who moves people's hearts everywhere, and also, the truth of the BL headline story published in the school newspaper

The legendary stories happening at Rembrandt High School are just that unbelievable!

There is a comedic romance from long ago included in this volume. "The Fated Romance of the Proud Dragon and the Showy Phoenix" A rich, handsome Yang Ru Fong's affectionate kiss seizes the lips of his obstinate cousin, Xuan Xuan, and also affects deeply the young girl's heart like it would do for any other girl

Lin Man Xuan
(Teacher Xiao Wei)
Chicken Cutlet Princess
1

Side Story
Chicken Cutlet Princess

TODAY,
CLASS A'S TEACHER STARTED HER MATERNITY LEAVE, CLASS B'S TEACHER WAS IN A CAR ACCIDENT, CLASS C'S TEACHER'S HOUSE CAUGHT ON FIRE.
AND CLASS D'S TEACHER'S DOG HAD A SUDDEN HEART ATTACK...
THEREFORE, I'LL BE SUBSTITUTING FOR ALL FOUR CLASSES
Yay~
It's the Giant Boobed Teacher
THEN SPLIT INTO TEAMS SO WE CAN PLAY VOLLEY-BALL TO KILL SOME TIME!
CLASS A WILL GO AGAINST CLASS B,
Jun Lin~
Class A
Class B
AND CLASS C—
BEGIN THE MATCHES—!
Tweet
WILL GO AGAINST CLASS D
Zhou Yu Xi!
Class C
Don't chicken out as soon as you see my awesome volleyball skills!
Class D
I'm too lazy to care about you...

Hup!
Hah!
EH?
With her head?
moves over "//
Tweeee—t
Stop!
Stop—
PAH!

WAAAAH~
WHAT NOW?
OKAY...
GO SIT ON THE SIDE-LINES AND OBSERVE!
DO YOU TWO UNDERSTAND HOW TO PLAY VOLLEYBALL AT ALL?
TEACHER, LAN SHI LUN TRIPPED OVER THE BALL AND FELL
WAAAH! MY TAILBONE REALLY HURTS~
SERIOUSLY, THIS IS GETTING ANNOYING
THE CHICKEN CUTLET CLUB..

Tweeee——t
sob sob!
HMPH!
You three, get yourselves to the sidelines and sit there!
AH...
I REALLY WANT TO...
eat a chicken cutlet!

HAHA!
WE WERE ALL THINKING THE SAME THING IN THE END~
Yah!
Yong Xin hurry up!
Hey!
HEH .. COUNT ME IN.
I'LL GIVE YOU A LIFT..
Yu Xi..
YU XI...
YOU GUYS ARE DITCHING CLASS?

SLIP...
Ah...
Uh...
IF SOMEBODY CAN'T KEEP UP, THEN THE OTHER THREE CAN GO HOME!
YOU FOUR CERTAINLY HAVE GUTS!
GO PASS THE BALL BETWEEN EACH OTHER.
LOOK, LOOK!
Hurry, let me go home already!
EVENING SELF-STUDY IS ALREADY OVER, BUT THOSE FOUR ARE STILL THERE TRAINING WITH THE BALL..
THEY MUST BE SUCH GOOD FRIENDS~

Chicken Called Princess

Volume 01 Side Story 01

Scanner	Littlepinkrose12
Translator	Banana-chan
Proofreader	Shekyl
Editor	Blue Rose
QC-er	Katana1765

http://www.esthetique-realm.net

Need...more...staff...

ESTHETIQUE NEEDS YOU TO HELP SAVE THIS CUTE LITTLE FELLA! DO YOU THINK YOU HAVE WHAT IT TAKES?

JOIN US AT
HTTP://WWW.ESTHETIQUE-REALM.NET

IMAGE FROM ME AND MY AINIA BY RYAN

THE FATED ROMANCE OF THE PROUD DRAGON AND THE SHOWY PHOENIX

A LUNAR NEW YEAR'S SIDE STORY PART 1

Dzzz
Would there be a way I could torture her?
Damn it! If you dare hit the author, see what I'll do to punish you....
Slap
HMPH!
LU ZI-AO!
THE TEACHER'S CALLING YOU, LU ZI-AO.
"Teacher"?

What is this place?!
Eh?!
Who are these people?
I can understand the language they use, but the things they say don't make sense to me And! My clothes and hair
Why have they all changed?!
LU ZI-AO, PLEASE ANSWER THIS QUESTION
Ah!
ALGEBRA

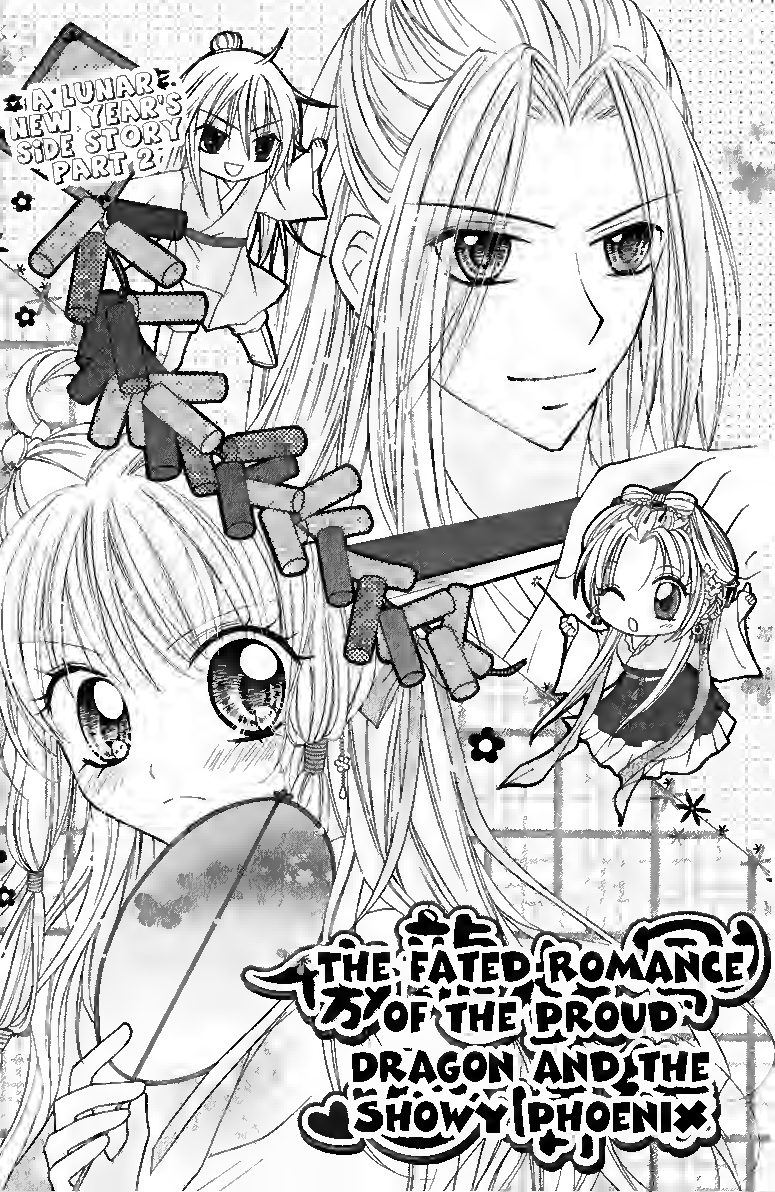
MISTER LU, YOU HAVE A LOT OF NERVE ..
USING MY FULL NAME LIKE THAT...!
Go downstairs to the office!
ARGH!
EH?
YING... YING RU FONG!
What about Ting-Er?
I wonder if she'll be just like Ru Fong
Acting all weird
DAMN IT! RU FONG JUST HAD TO PRETEND NOT TO KNOW ME
What the heck is going on?
Hit!
OOF...!

Xuen... Xuen Xuen...?!
Hmph
MY BAD..
UGH! DON'T YOU WATCH WHERE YOU'RE GOING WHEN YOU WALK?
Haven't you ever heard "A good dog doesn't block other's paths"?
Dreamy Look~
CLASSMATE LU...
I'VE BEEN LOOKING EVERYWHERE FOR YOU.

*t/n: I've never heard of that expression before, but I'm sure it's meaning is clear enough as it is

IT'S NOTHING MORE THAN A CONFESSION FOR YOU~
AI-YAYA~ WHAT ARE YOU SAYING?
Don't come over here! Our relationship is that of a master and tutor only!!
How scary!
Where's Ting Er? What will she be like in her demented version ?
WHAT KIND OF BIZARRE PLACE IS THIS?
IS THERE ANYBODY I KNOW AROUND HERE?
Sniff!
Sniff!
HUFF!
HUFF!

AH...!
...TING ER...
YOU KNOW WHO I AM, RIGHT?
How cute! <3
The young master is talking in his sleep!
Mumbl...
ZZZ...
At the same time, Ting Er—
WHO ARE YOU?
?
END


A LUNAR NEW YEAR'S SIDE STORY PART 2!
THE FATED ROMANCE OF THE PROUD DRAGON AND THE SHOWY PHOENIX

YAY~~ I FINALLY ESCAPED!
The first of January, Fu Residence
PHEW...
THERE ARE SO MANY PEOPLE THAT CAME HOME TO GREET THE NEW YEAR.
THE LIVING ROOM IS FILLED TO THE BRIM WITH PEOPLE!
This is Ting Er's first Lunar New Year since she married into the Lu Family

I CAN'T! I'VE ONLY BEEN MARRIED INTO THIS FAMILY FOR HALF A YEAR, SO THERE ARE A LOT OF FAMILY MEMBERS I DON'T RECOGNIZE.
I HATE NOISY CROWDS, GO BACK BY YOURSELF.
ACCOMPANY ME BACK TO THE LIVING ROOM~
ZI AO, ZI AO!
YOU SHOULD...
SO WHAT IF YOU DON'T KNOW THEM?
AH AH...!

Ah..
Hmm...
My apologies to the family, but I'm no longer available to deal with you guys~
I... Zi Ao...!
EH? BUT...
DO WHATEVER YOU'D LIKE TO DO, SO WHAT DOES MY LOVELY MISTRESS WANT?
YOUR ACCOMPANYING HUSBAND IS IN THE ROOM,
PIOP!

Happy Chinese New Year!!
Hand over the red envelopes !!*
ZI AO, I...
WHAT ARE YOU TWO LOVEBIRDS DOING?
OH~
.....
...HMPH!
SO WHAT DID YOU NEED ME FOR, ANYWAY?
IF IT'S NOTHING, THEN PLEASE LEAVE THIS INSTANT!

*T/n: Elders usually give out red envelopes filled with money during the Chinese New Year and it's an old joke of a phrase that people say after 'Happy New Year'

HOW COLD! DIDN'T YOU THINK ABOUT ME IN THE SLIGHTEST?
Sniff
I DIDN'T THINK ABOUT YOU AT ALL! ROLL ON BACK TO YOUR HOME~
HOW HEART-LESS!
XUAN XUAN AND I CAME TO VISIT YOU AND YET ..
AH...
HEY!
GET YOUR HAND OFF ME! WHO CAME WITH YOU TO VISIT?
I WAS JUST COINCIDEN-TALLY AT THE DOOR WHEN YOU MET ME...
IS THAT SO? I THOUGHT YOU WERE WAITING FOR ME SPECIFI-CALLY <3
YOU TWO .

SEEM A LITTLE STRANGE...
EH? COULD IT BE THAT YOU GUYS ARE GOING OUT?
AS IF!
HOW COULD IT BE?! I...
Because I...
Even now, I still think of you, my cousin!
But...

It's stuck on your face!
You've already met the soulmate destined for you
Where?
SINCE WE'RE ALL HERE,
WHY DON'T WE PLAY "EMPEROR'S GAME"?
EMPEROR'S GAME? WHAT'S THAT...?
IT'S SIMPLE.
WHEN THE TOP STOPS SPINNING, WHOEVER IT'S POINTING TO IS THE EMPEROR!
THE EMPEROR HAS A LOT OF POWER. HE CAN...

choose whoever he wants to do his bidding!!
SOUNDS INTERESTING!
ANYTHING IS OKAY? IF I WIN, THEN ZI AO HAS TO DRESS UP AS A GIRL AND DANCE FOR US!
Plus, that person can't refuse!
HUH!
WE DON'T KNOW WHO'S GOING TO WIN YET!
Sometimes, you can't help but believe that some people were born to be lucky gamblers...
THE EMPEROR IS—
AH . IT STOPPED!

MASTER YING!
You cheated!
WRONG! TODAY, THE STARS ARE SHINING UPON ME, GIVING ME LUCK~
JUST WHO SHALL I APPOINT? HEHE
Will he really make me dress up as a girl and dance?!
HMM HMM. I'LL APPOINT...
HUA XUAN XUAN!
AH?!
YOU SHALL.. COME WITH ME OUTSIDE FOR SOME FUN.

STOP DREAMING!!
SUCH A BAD SPORT
I SAID IF YOU..
WHAT DID YOU SAY..?
HAVE YOU GONE MENTAL?
MISTER YING!
Not me!
Eh?
Deadly Furious
GRRRR~
HAAAH~ IT'S ALWAYS A BOTHER TO MEET THESE TYPES OF PEOPLE WHEN YOU'RE PLAYING GAMES THEY'RE ALL IN YOUR FACE WHEN THEY WIN, AND START COMPLAINING WHEN THEY LOSE
WHAT A PARTY-POOPER! TSK TSK TSK...
IF YOU'RE SUCH A BAD LOSER, YOU SHOULDN'T HAVE PARTICIPATED IN THE FIRST PLACE!
~Chatterbox~

GOING WITH YOU IS ONE THING!
BUT WHEN THE TIME COMES, YOU'LL REGRET THIS!
Ha ha
Hey!
Isn't that the ever-popular 'Prince' Ying?
It is! But..

who is the lady right next to him?
WAITER! FAST, FAST, FAST! GET ME SOME TEA
SO UN-CLASSY!
HOW CRUDE.
Hehe.
Ying Ru Fong, are you feeling embarrassed yet? Why don't you give up and run home with your tail between your legs?!
...
I GET IT.
Ha! Victory~
Sip

Eh?
SINCE YOU LOVE EATING SO MUCH,
I'LL MAKE SURE YOU GET ENOUGH TO FEAST ON TODAY!
GO ON, EAT!
This... This much?! Like hell I'll be able to finish!
EH?
HMM... I'VE LOST MY APPETITE...
THE FOOD IS HERE~

HMH... I WANT TO GO SHOPPING
RU FONG, I REALLY WANT THESE CLOTHES~
BUY THEM ALL FOR ME, OKAY?
ALL OF THEM?
Aren't there about 30?
ARE YOU SURE ABOUT THIS?
Heh! I'm going to spend all the money you have on hand till you run screaming....
UH-HUH!
SIGH...
IF THESE CLOTHES ARE SO IMPORTANT TO YOU,
WHY DON'T I JUST BUY THE ENTIRE STORE FOR YOU? MISS, PLEASE CALL THE OWNER OVER HERE!
Whoa Whoa Whoa~
Owner

HOLD ON! WHERE WOULD YOU GET ALL THAT MONEY?
HEY! DID YOU FORGET THAT MY FAMILY IS THE THIRD WEALTHIEST FAMILY IN THE COUNTY?
BUYING AN ENTIRE STORE IS PRACTICALLY NOTHING TO ME!
REALM OF THE YING EMPIRE
SHIPPING INDUSTRY
LUMBER BUSINESS
GRAIN STORE
Ah~ I had forgotten that the family had gotten so rich Buying ten stores wouldn't pose a problem for him at all!
XUAN XUAN,
ARE YOU SATISFIED THIS WAY?

YOUR CHALLENGES... I'VE RETURNED THEM ALL!
WHAT'S NEXT?
I THINK IT'S TIME THAT YOU LOOK AT ME SERIOUSLY FOR ONCE!
STOP ACTING THIS WAY!
THIS IS ONLY SUPPOSED TO BE A PUNISHMENT GAME! YOU'RE NOT SERIOUS ABOUT ME AT ALL!!
HOW WOULD YOU KNOW...

THAT I'M NOT SERIOUS?
BU... BUT! WE DON'T LOOK GOOD TOGETHER...
I'M TOO HEADSTRONG!
THAT'S BEING TRUTHFUL
THERE'S MORE! I'M ALSO TOUGH...
THAT'S BEING FULL OF LIFE.
THERE'S MORE!

MY HEART,
EVEN NOW, IS STILL PINING FOR ZI AO...
Swoosh

THIS THING, I ALREADY KNOW THAT!
ZI AO!
IT'S SNOWING, IT'S SNOWING!

IT'S SO BEAUTIFUL~
THIS IS THE FIRST SNOWFALL OF THE YEAR!
IT'S A GOOD OMEN!
UH...
XUAN XUAN WILL SURELY BE THINKING OF A WAY TO MAKE RU FONG SUFFER, AND THEN...
ZI AO, WHAT DO YOU THINK XUAN XUAN AND RU FONG ARE DOING RIGHT NOW?

WHY SUCH A NEGATIVE ENDING?
AND GET INTO A WELL-MATCHED BATTLE...
THE TWO OF THEM WILL START ARGUING,
XUAN...
Not enough oxygen
XUAN XUAN!
I STILL HAVE PLACES TO TAKE YOU.
EH...?
WE STILL HAVE PLACES TO GO?
STAND UP QUICKLY!

HAHA!
ALTHOUGH...
RU FONG WON'T HAVE ANY PROBLEMS, BECAUSE...
For the New Year, everyone wants to start again with a brand new love life!
Ah... I don't count though!
Heh!
END

Chicken Called Princess

Volume 01 Side Story 02

Scanner	Littlepinkrose12
Translator	Banana-chan
Proofreader	Shekyl
Editor	Merun
QC-er	Katana1765

http://www.esthetique-realm.net

Need...more...staff...

ESTHETIQUE NEEDS YOU TO HELP SAVE THIS CUTE LITTLE FELLA! DO YOU THINK YOU HAVE WHAT IT TAKES?

JOIN US AT
HTTP://WWW.ESTHETIQUE-REALM.NET

IMAGE FROM ME AND MY AINIA BY RYAN

Best Wishes!

林珉萱

我的甜甜公主

林珉萱（小歐老師）
超人氣作品

現正在《甜芯》月刊
熱烈連載中♥

尖端出版
www.spp.com.tw

剪下護貝之後就是一張實用又精美的書籤喔！

班宣老師 破破念

The monthly phrase

I LOATHE CHICKEN CUTLETS.

By Zhou Yu Xi

Whenever I lost my inspiration, my brain would turn into a rock.

I have a little secret to tell everyone, I had to redesign the characters and change the plot three times before it was finalized!

Right now, I'll tell everyone about what the original "Zhou Yu Xi" was like!

How thrilling! "Chicken Cutlet Princess" has finally officially met the public! ♡

FINAL

Compared to the current playboy character, there's a huge difference, no?

In future ramblings I'll have more of the characters' original personalities! Be expecting them~

The character, Zhou Yu Xi, started out as a "melancholic loner who acted like a snobby prince." He didn't care much about food until he ate the chicken cutlet fried by Yong Xin.

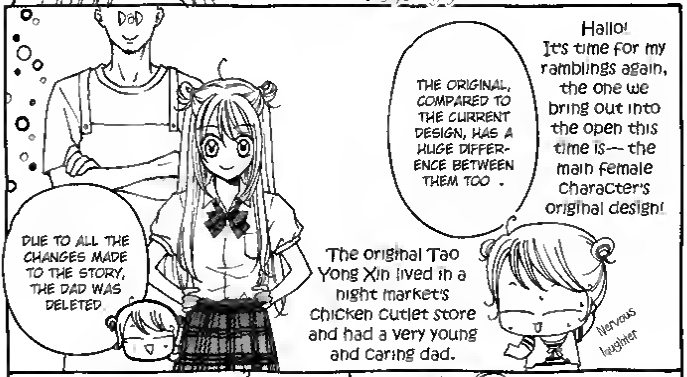
ORIGINAL

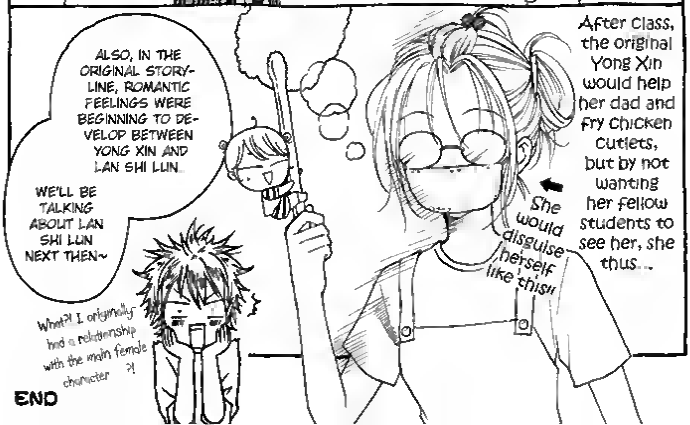
The original design for the school uniform was more complex too →

END

珉宣老師碎碎念

The monthly phrase:
There is no room in my heart for anyone except chicken cutlets
By Tao Yong Xin

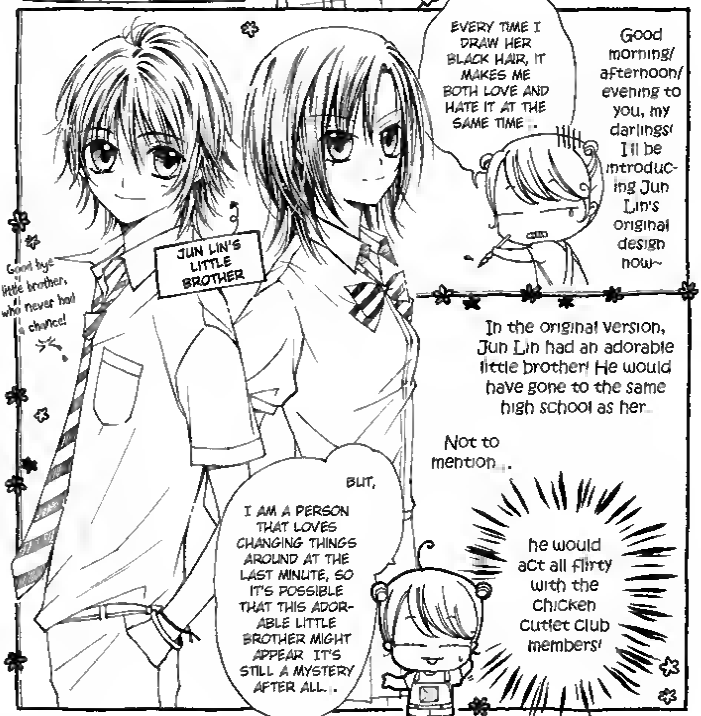

Dad
DUE TO ALL THE CHANGES MADE TO THE STORY, THE DAD WAS DELETED
THE ORIGINAL, COMPARED TO THE CURRENT DESIGN, HAS A HUGE DIFFERENCE BETWEEN THEM TOO .
Hallo!
It's time for my ramblings again, the one we bring out into the open this time is— the main female character's original design!
The original Tao Yong Xin lived in a night market's chicken cutlet store and had a very young and caring dad.
Nervous laughter


ALSO, IN THE ORIGINAL STORY-LINE, ROMANTIC FEELINGS WERE BEGINNING TO DEVELOP BETWEEN YONG XIN AND LAN SHI LUN.
WE'LL BE TALKING ABOUT LAN SHI LUN NEXT THEN~
What?! I originally had a relationship with the main female character ?!
After class, the original Yong Xin would help her dad and fry chicken cutlets, but by not wanting her fellow students to see her, she thus...
She would disguise herself like this!!
END

Teacher Min Xuan's Ramblings
我宣老師
碎碎唸
The monthly phrase
I HATE GUY-ON-GUY LOVE!
By Lan Shi Lun
It's not like you're ice cream!
WHY ARE YOU MELTING?!
TODAY WE'RE GOING TO TALK ABOUT LAN SHI LUN'S ORIGINAL DESIGN.
HELLO EVERY-ONE
IT'S TOO HOT
It's so... hot...!
38°C
Why is it that I'm either the funny guy or the one no one loves?!
TO PUT IT SIMPLY, HE'S THE TYPE OF GUY WHO IS OFTEN DESCRIBED AS A GOOD PERSON
Ever since he was little, he's secretly loved Yong Xin and was always giving her things without asking for anything in return.
Phew. The original Lan Shi Lun was Yong Xin's childhood friend, and his family had a Bubble Tea stand!
END

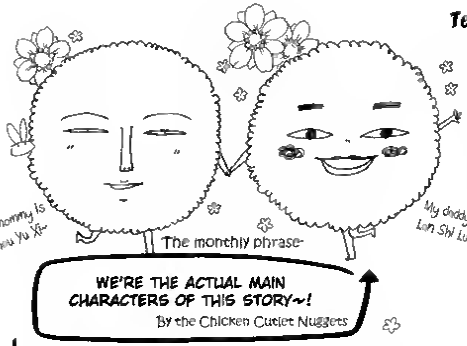
班宣老師碎碎念

The monthly phrase:
How can it be a perfect score again? I haven't even studied...
-Ty Jiang Jun Lin


Good morning/ afternoon/ evening to you, my darlings! I'll be introducing Jun Lin's original design now~
EVERY TIME I DRAW HER BLACK HAIR, IT MAKES ME BOTH LOVE AND HATE IT AT THE SAME TIME...
In the original version, Jun Lin had an adorable little brother! He would have gone to the same high school as her...
JUN LIN'S LITTLE BROTHER
Good bye~ little brother, u will never hav chance!
Not to mention...
he would act all flirty with the Chicken Cutlet Club members!
BUT,
I AM A PERSON THAT LOVES CHANGING THINGS AROUND AT THE LAST MINUTE, SO IT'S POSSIBLE THAT THIS ADORABLE LITTLE BROTHER MIGHT APPEAR. IT'S STILL A MYSTERY AFTER ALL...

END

珉宣老師破破唸


My mommy is Zhou Yu Xi~
My daddy is Lan Shi Lun~
The monthly phrase~
WE'RE THE ACTUAL MAIN CHARACTERS OF THIS STORY~!
By the Chicken Cutlet Nuggets

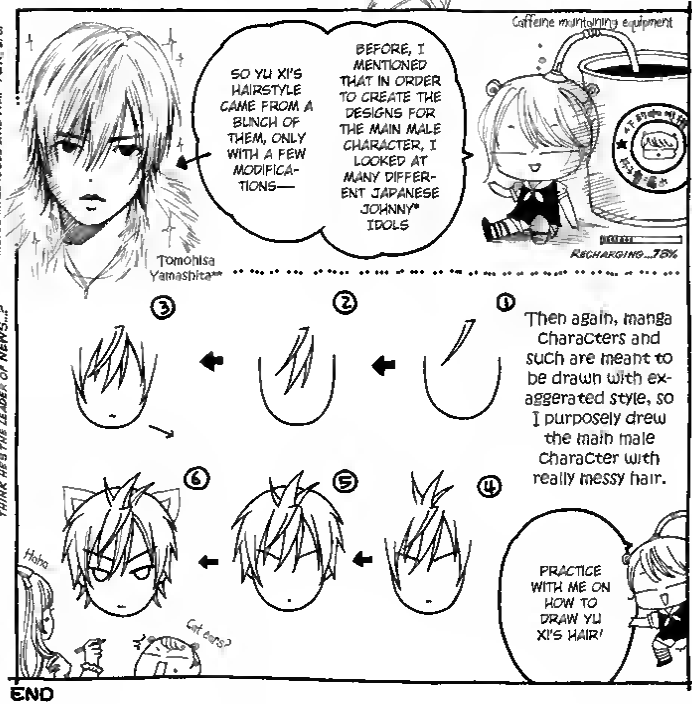
SO LET'S SEE HOW OUR MAIN CAST OF CHARACTERS GOT THEIR LAST NAMES~
I FEEL THAT LAST NAMES ARE HARDER TO COME UP WITH THAN FIRST NAMES. THE TWO OF THEM HAVE TO GO TOGETHER FLUENTLY TO SOUND GOOD
The leftover coffee.
MIP'S COFFEE MACHINE BREAKS DOWN FROM TIME TO TIME
Makes me weary a lot
Zhou Yu Xi: Jay Chou* is my dream-lover so his last name is 'Zhou'.
*T/N: A FAMOUS ASIAN POP STAR
SHY!
Jiang Jun Lin: The author's editor has the last name of 'Jiang'. Therefore, she has the last name of 'Jiang'
Lan Shi Lun: I thought that guys with the last name of 'Lan' were always pretty cool, so...
BUT HE WAS ALWAYS THE ONE WITH ALL THE GAGS
TAO YONG XIN: DAVID TAO* IS MY SECRET LOVE-INTEREST SO HER LAST NAME IS 'TAO'
*T/N: ANOTHER FAMOUS SINGER

END

Teacher Min Xuan's Ramblings

班宣老師碎碎念

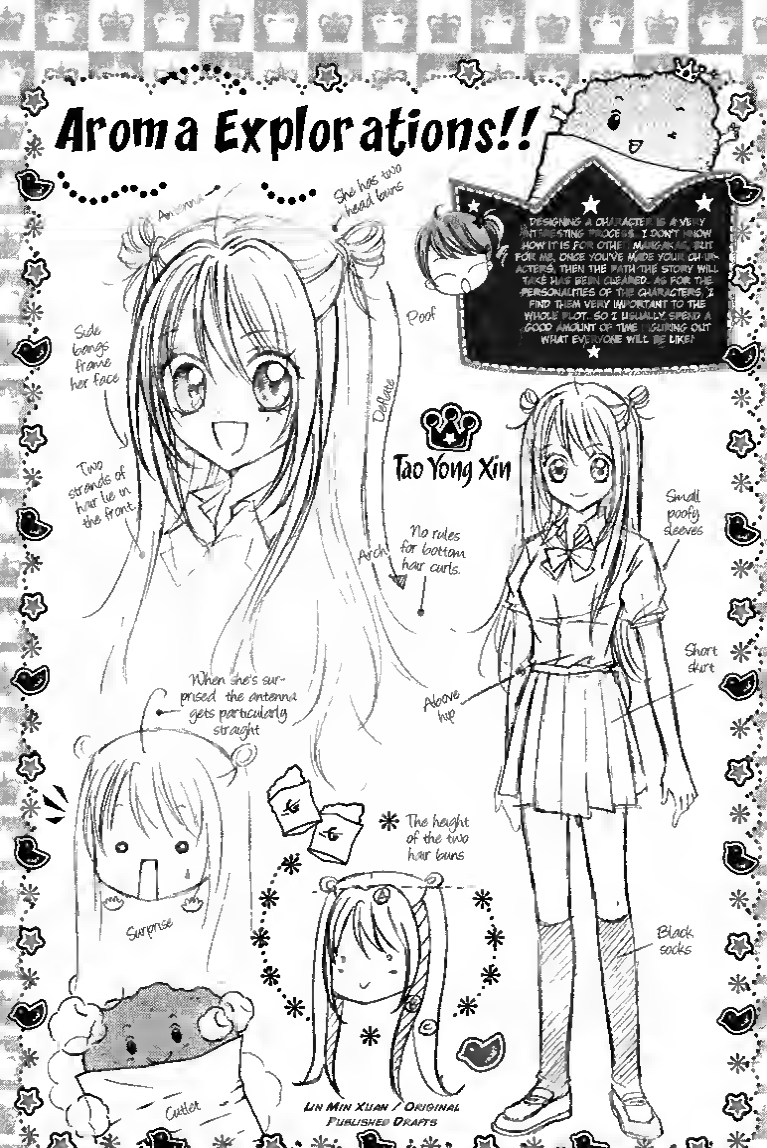
By The Student Council President


Caffeine maintaining equipment
HER'S COFFEE MACHINE HAS BEEN OUT OF ORDER FOR 3 DAYS!
RECHARGING...78%
SO YU XI'S HAIRSTYLE CAME FROM A BUNCH OF THEM, ONLY WITH A FEW MODIFICATIONS——
BEFORE, I MENTIONED THAT IN ORDER TO CREATE THE DESIGNS FOR THE MAIN MALE CHARACTER, I LOOKED AT MANY DIFFERENT JAPANESE JOHNNY* IDOLS
Tomohisa Yamashita**
Then again, manga characters and such are meant to be drawn with exaggerated style, so I purposely drew the main male character with really messy hair.
PRACTICE WITH ME ON HOW TO DRAW YU XI'S HAIR!
Haha
Cat ears?
END

*T/N: JOHNNY, OR JOHNNY & ASSOCIATES, IS A TALENT AGENCY THAT TRAINS AND PRODUCES MALE IDOLS LIKE KAT-TUN, ETC.

**T/N: ANOTHER JAPANESE IDOL BOY I THINK HE'S THE LEADER OF NEWS...?

Aroma Explorations!!


DESIGNING A CHARACTER IS A VERY INTERESTING PROCESS. I DON'T KNOW HOW IT IS FOR OTHER MANGAKAS, BUT FOR ME, ONCE YOU'VE MADE YOUR CHARACTERS, THEN THE PARTTIME STORY WILL TAKE HALF BEEN CLEARED. AS FOR THE PERSONALITIES OF THE CHARACTERS I FIND THEM VERY IMPORTANT TO THE WHOLE PLOT. SO I USUALLY SPEND A GOOD AMOUNT OF TIME FIGURING OUT WHAT EVERYONE WILL BE LIKE!
She has two head buns
Antenna
Pout
Side bangs frame her face
Two strands of hair lie in the front.
Bangs
Arch
No rules for bottom hair curls.
Tao Yong Xin
Small poofy sleeves
Short skirt
Above hip
When she's surprised the antenna gets particularly straight
Surprise
The height of the two hair buns
Black socks
Outlet

LIN MIN XUAN / ORIGINAL PUBLISHED DRAFTS

雞排公主人物設定

EDITING/ MIYA
ORIGINAL / XUAN XUAN

Top hair sticks up

Zhou Yu Xi

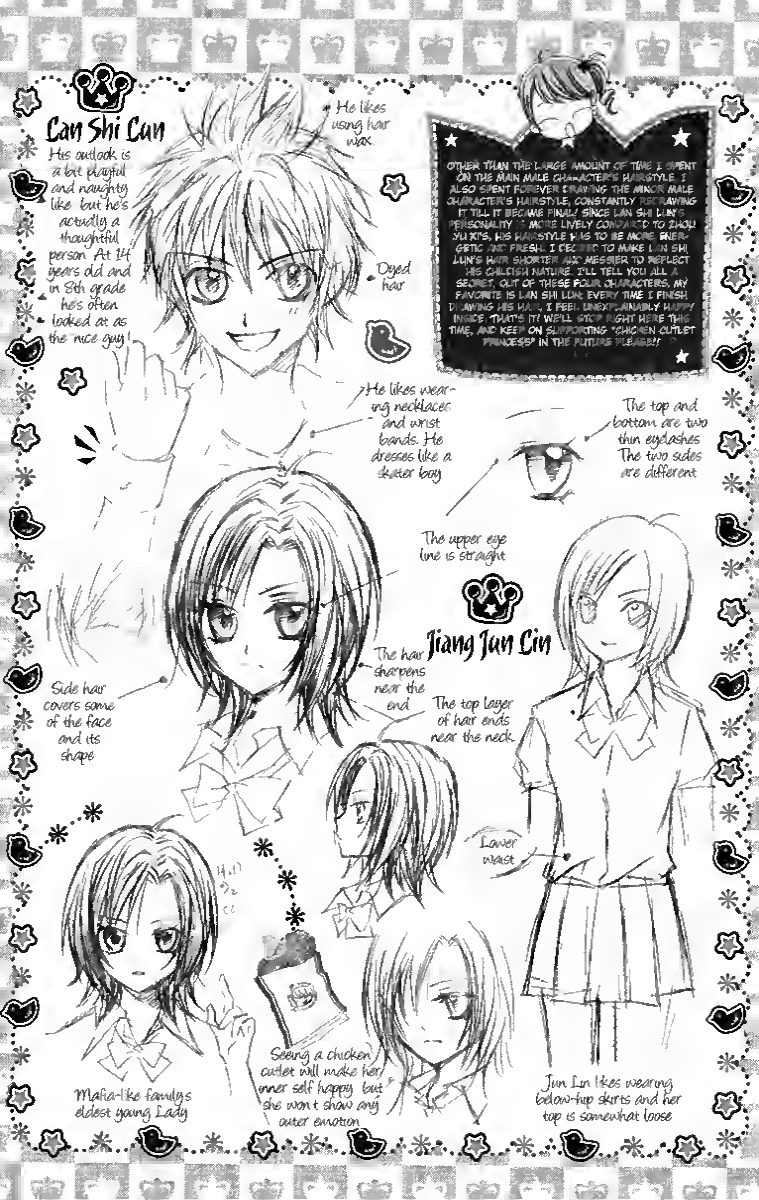
Not form fitting loose collar shirt

A bad hair kind of look

Low waist and kind of baggy

MY CHARACTERS HAVE ONE HUGE FLAW IN THEM, MY GIRL CHARACTERS ARE BETTER DRAWN COMPARED TO MY BOYS (IT CAN'T BE HELP, BUT I'M A GIRL~) I UNDERSTAND FEMALES BETTER AND HOW TO MAKE THEM LOOK GOOD ^_^). MY EDITORS KEPT ON WHINING ME, "THE MAIN GUY MUST LOOK COOL! YOU CAN'T MAKE HIM LOOK STUPID!" AND HEAD'S AREN'T GOOD EITHER!" SO TO WASH AWAY ALL THE ACCUSATIONS OF DRAWING BAD MALES, I PUT MORE A WHOLE LOT THIS TIME!

I SPENT ALL MY MONEY BUYING JAPANESE JOHNNY MAGAZINE! JUST TO PUT ALL MY EFFORT INTO SEEING WHAT KIND OF HAIR MADE A GUY HANDSOME. HOPING IT WAS ENOUGH TO GET MY EDITORS TO STOP MALIGNING MY WORK AND GET OFF MY BACK... NO WAY! I MEAN, I HOPED IT WAS ENOUGH TO PASS THE THOUGHTFUL EXAMINATIONS OF MY EDITORS. SO IN THE END, MY MAIN MALE CHARACTER WILL SHOW UP IN HIS HANDSOME FINAL DESIGN! TO THE LOVELY READERS, SO WHAT DO YOU THINK? IS HE COOL ENOUGH? IS HE?


Lan Shi Lan
His outlook is a bit playful and naughty like but he's actually a thoughtful person. At 14 years old and in 8th grade he's often looked at as the "nice guy"
He likes using hair wax.
Dyed hair
He likes wearing necklaces and wrist bands. He dresses like a skater boy
OTHER THAN THE LARGE AMOUNT OF TIME I SPENT ON THE MAIN MALE CHARACTER'S HAIRSTYLE, I ALSO SPENT FOREVER DRAWING THE MINOR MALE CHARACTER'S HAIRSTYLE, CONSTANTLY REDRAWING IT TILL IT BECAME FINAL! SINCE LAN SHI LAN'S PERSONALITY IS MORE LIVELY COMPARED TO SHAO YU KI'S, HIS HAIRSTYLE IS SO TO BE MORE ENERGETIC AND FRESH. I DESIRE TO MAKE LAN SHI LAN'S HAIR SHORTER AND MESSIER TO REFLECT HIS CHILDISH NATURE. I'LL TELL YOU ALL A SECRET, OUT OF THESE FOUR CHARACTERS, MY FAVORITE IS LAN SHI LAN! EVERY TIME I FINISH DRAWING HIS HAIR, I FEEL UNEXPLAINABLY HAPPY INSIDE. THAT'S IT! WE'LL STOP RIGHT HERE THIS TIME, AND KEEP ON SUPPORTING "CHICKEN OUTLET PRINCESS" IN THE FUTURE PLEASE!!
The top and bottom are two thin eyelashes. The two sides are different
The upper eye line is straight
Jiang Jun Lin
The hair sharpens near the end
Side hair covers some of the face and its shape
The top layer of hair ends near the neck
Lower waist
Jun Lin likes wearing below-hip skirts and her top is somewhat loose
Mafia-like family's eldest young Lady
Seeing a chicken outlet will make her inner self happy but she won't show any outer emotion

4-panel Mini-dramas

Truth...
JUN LIN, DID YOU ALREADY LOOK OVER EVERYTHING THAT TOMORROW'S MIDTERM EXAM WILL COVER?
I HAVEN'T READ IT AT ALL...
I'll uncover your fake mask!
Liar! You straight-A people always say you haven't studied, but when you get home you secretly study all night...
she keeps on playing the Wii...
After she finishes dinner at 7 o'clock,
MOVES QUICKLY
For the sake of spying on her, I didn't study either!!
There's not much time till the test I'm doomed!
Yawn
The next morning
She really didn't study at all!
Finally...
YU XI!
!
Phew... Yong Xin finally noticed my masculine and handsome looks.
This project will finally start heading toward the relationship part..!
WHAT STORE DID THE CHICKEN CUTLET SMELL ON YOU COME FROM? IT SMELLS REALLY GOOD!

Chicken Cutlet Princess

Volume 01 Omake

Scanner	Littlepinkrose12
Translator	Banana-chan
Proofreader	Shekyl
Editor	Katana1765
QC-er	Katana1765

http://www.esthetique-realm.net

Need...more...staff...

ESTHETIQUE NEEDS YOU TO HELP SAVE THIS CUTE LITTLE FELLA! DO YOU THINK YOU HAVE WHAT IT TAKES?

JOIN US AT
HTTP://WWW.ESTHETIQUE-REALM.NET

IMAGE FROM ME AND MY AINIA BY RYAN